

# Scinteia



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLII Nr. 9598

Duminică 12 august 1973

6 PAGINI — 30 BANI

În telegrame adresate C.C. al P.C.R., tovarășului

Nicolae Ceaușescu

## CONSTRUCTORII ANUNȚĂ O NOUĂ ȘI LĂUDABILĂ DECIZIE:

### „Vom lucra neîntrerupt duminicile și zilele de sărbătoare din august pentru realizarea integrală a planului de investiții”

Colectivul de muncă din Întreprinderea de construcții speciale industriale și montaj — I.C.S.I.M. București, în frunte cu comunistii, răspunzând înflăcăratei chemări adresate de dumneavoastră, scumpe tovarășe Nicolae Ceaușescu, a hotărât să intensifice eforturile pentru îndeplinirea exemplară a planului, pentru asigurarea punerii în funcțiune și devansării termenelor de dare în folosință a obiectivelor industriale din planul anului 1973.

Dezbatând cu răspundere activitatea desfășurată în semestrul I al anului general de partid, cei și în adunări generale cu toți salariații în șantiere și lo-

### Angajamentul de a lucra în zilele de 23 și 24 august

a fost exprimat — în telegrama adresată C.C. al P.C.R., tovarășului Nicolae Ceaușescu — de colectivele de la Întreprinderea de construcții siderurgice Hunedoara, Trăstul de montaj utilaj chimic București, Trăstul de construcții Ilfov, Cen-

trala de construcții-montaj București, Trăstul de construcții Argeș, Trăstul de construcții industriale din municipiul Gheorghiu-Dej, Grupul de șantiere Slatina din cadrul Ministerului Construcțiilor Industriale, șantierele termocentralele Brăila, Întreprinderea județeană de construcții-montaj Vaslui, Întreprinderea

județeană de construcții-montaj Sălaj-Zalău, Întreprinderea de construcții-montaj nr. 1 București, colectivele de la întreprinderea de materiale de construcții „Cesaron” București, Întreprinderea de produse ceramice pentru construcții din Zalău și Întreprinderea de armături industriale din fontă și oțel din Zalău.

## NOI ȘI MAREA

„Sistem vii, în singele nostru roșu arde focul forțelor nechetuite...”

Walt WHITMAN

Din marea noian, un strop, de sticlă,  
Pe-o creastă de talaz se-oprește-n vînt,  
Din pragul alb de iureș și de piclă,  
Înăfeli lui speranțe dînd cuvînt.

De-ar fi să tai adînc în coaja Mării  
Ca-ntr-un imens harzub vîrgat, să spîntec  
Drum auriu, pe scara depărtării  
Pe care-și saltă luna greul pîntec,  
De-ar fi să pot deschide, ca o carte  
Legătura piei de șarpe, scoarța Mării  
Și dîndu-i fila de cleștar de-o parte  
Să-nvăț ce șade scris sub colbul sării,  
I-aș desluși, din vîietul de lave,  
Din viscolul de ape argintate  
Cu care-alungă putrede epave,  
Secretul tinereții ei curate.

Privind la mal, de larguri părăsitate,  
Aceste leșuri seci și ierburii crește,  
A noastră viață n-i asemuită  
Cu-a Mării nesecată tinerețe :

Făcută să răsrîngă ziua bună  
Ca ea n-i zarea, limpede și-adîncă,  
Și tot ca ea, la vreme de furtună,  
Talaz gigantic creștem, încă și-încă.  
Și-acest necontenit impuls 'nainte  
Ne e PARTIDUL, spirit pururi viu,  
Spre care azi, ca stropul străveziu,  
Aduc prinos speranța mea fierbîntă.

Mihnea GHEORGHIU

## Președintele Consiliului de Stat, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit scrisorile de acreditare a noului ambasador al R. P. Chineze

În ziua de 11 august, tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a primit pe Li Tin-cuan, care și-a prezentat scrisorile de acreditare în cali-

tate de ambasador extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Chineze în țara noastră. (În pagina a V-a, cuvîntările rostite)

## Tovarășul Nicolae Ceaușescu a primit pe profesorul Stan Newens

Simbătă dimineața, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a acordat o întrevvedere profesorului Stan Newens. Oaspetele este editorul lucrării „Nicolae Ceaușescu — omul, ideile sale, înfăptuirile pe calea socialismului”, publicată în Marea Britanie la sfîrșitul anului trecut și reeditată recent.

La primire a participat tovarășul Cornel Burtică, membru supleant al Comitetului Executiv, secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Român.

Exprimînd călduroase mulțumiri pentru onoarea de a fi primit, profesorul Stan Newens a oferit șefului statului român, în semn de profund omagiu, un volum din noua ediție a lucrării „Nicolae Ceaușescu — omul, ideile sale, în-

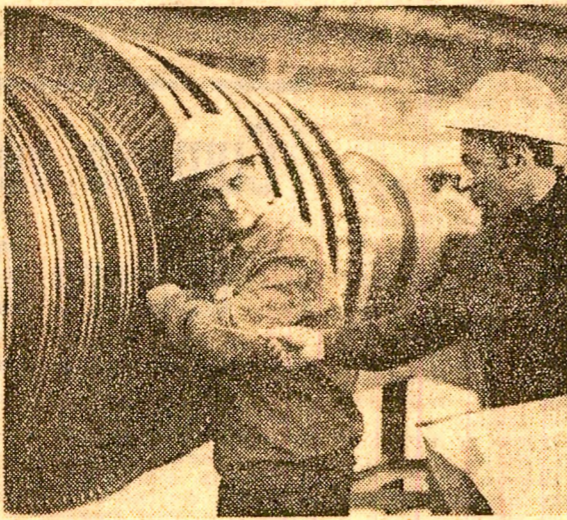
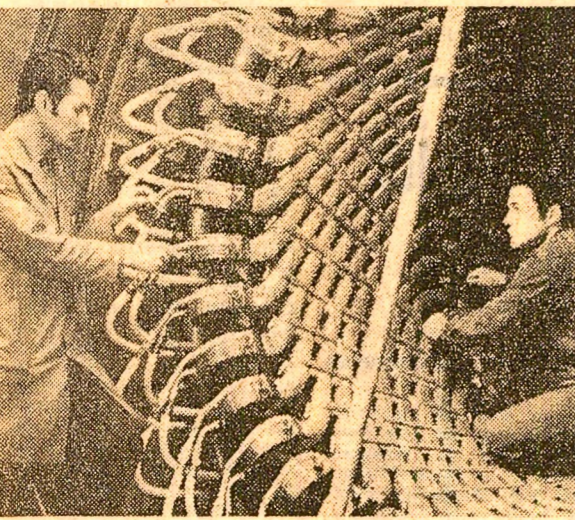
făptuirile pe calea socialismului”. Dornia sa a arătat că epuizarea primei ediții și tipărirea celei de-a doua reflectă audiența largă pe care a avut-o această importantă carte în rândul opiniei publice. Cu acest prilej, oaspetele a lăsat să relieve dorința și hotărîrea sa de a contribui și în viitor la o cit mai bună cunoaștere, în Marea Britanie, a politicii României și realizărilor sale, a personalității președintelui Nicolae Ceaușescu, a activității sale neobosite puse în slujba propășirii țării, a edificării unei lumi a păcii, colaborării și înțelegerii internaționale.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu s-a întretinut apoi cu oaspetele și i-a acordat un interviu.

Întrevedere s-a desfășurat într-o atmosferă de deosebită cordialitate.

## FURNALIȘTII REȘITENI ȘI-AU ÎNDEPLINIT ANGAJAMENTUL ANUAL

RESITA (Corespondentul „Scinteia”, Nicolae Cătănuș) — Din bilanțul întocmit ieri, 11 august, pe platformele furnalurilor reșitene rezultă că harnicul colectiv de muncitori, tehnicieni și ingineri de aici și-a realizat angajamentul pe întregul an. Cu producția de fier s-au dat astfel în plus 10.000 tone de fontă, față de prevederile angajamentului pe 1973. La obținerea acestui succes de prestigiu, o contribuție deosebită au avut colectivele conduse de maeștrii Alexandru Dăescu, Ladislav Kaoranyi și Aurel Lumbeșcu, care, la fiecare șarjă, au obținut mîndrește și sporuri mari de tonaj. De a-cum înainte, decu-furnaliștii reșiteni au avut o contribuție deosebită la realizarea angajamentului anual.



### LA U.M.G.—BUCUREȘTI A TRECUT PROBELE FINALE:

## Cel mai mare turboagregat românesc — o dată și jumătate cit Bicazul

Ochii umbriliți de efort, cînd ard în flăcările succesului, sint cei mai frumoși din lume. Peștele bîntuie de oboseală, cînd sint spălate de nervii concentrării, sint marcate de cea mai scîlpătoare aură. În sfîrșit, de prestigiosul succes tehnic la care am asistat ieri, către prînz, la Uzina de mașini grele din București, ceea ce am putut remarca în primul rînd au fost sentimentele de emoție și încredere.

În fotografia din stînga: bobinatorii Nicolae Găgeanu și Constantin Oncea la o ultimă verificare a statorului el-torilor de 330 MW pentru Rovinari. În fotografia din dreapta: muncitorul specialist Vasile Costache și maestrul principal Mihael Nistor executînd ultime verificări înainte de montajul general.

re reglate pentru 50 de microni, păstrîndu-se o toleranță pentru încă alți 50, față de regimul de funcționare în centrală. În două rînduri au fost înlocuite aparatele. Înutil. Acele care se cadăre menționau inexorabil cifra patru! Atunci s-a instalat încrederea. Re-prezentantul firmei care a oferit licența nu înceta să exclame: „Fantastique”. Precizia — într-adevăr fantastică — a uilit pur și simplu chiar pe autorii ei. În glumă, unul dintre creatori a așezat pe mușche pe una dintre cele două cutii de lagare ale agregatului două monede de cîte 15 bani! N-au căzut! Cele 3.000 de rotații ale colosului nu-și fac simțita prezența decît pe cadranele tachimetrelor. Un sforăit ușor, cu de-piscă blîndă, este tot ceea ce poate fi auzit.

## ȚARA ÎȘI CINSTEȘTE AZI MINERII

Azi, oamenii muncii, întregul nostru popor sărbătorește „Ziua minerilor”, tradiția glorioasă de luptă revoluționară ale minerilor, munca plină de dăruire a acestui detașament de naționale clase muncitoare.



### ACUM, CÎND ȚARA ÎȘI SCRIE RAPORTUL DE 23 AUGUST

În Dolj se realizează întreaga producție de locomotive Diesel și electrice a țării. 29 la sută din cea de motoare electrice, peste 21 la sută din cea de ingrasăminte chimice, 13 la sută din energia electrică. Și iarăși: aici, în cîncinal, producția de țesături crește de 8,8 ori etc. Dar nici aici nu ne putem opri. Pentru că: Doljul este al treilea întreg județe care a supraviețuit arabilă (aproape 500.000 de ha); aici există cele mai mari sere din țară (200 de hectare); s-au redat circuitele agricole peste 50.000 de hectare de nisipuri; sint irigate 100.000 hectare... Și trebuie totuși să mergem mai departe, deoarece: în Dolj, situația învățămîntului superior stă astfel: în 1949 exista un institut superior cu două facultăți și 374 studenți; în 1973 există o universitate cu 10 facultăți, 27 secții, 30 de catedre și 6.102 studenți... Și s-ar putea continua astfel la infinit.

În primele șapte luni ale acestui an, în sectorul minier a fost realizată o producție superioară cu 148,4 milioane lei față de aceeași perioadă a anului trecut. Printre altele, comparativ cu sarcinile anului 1973, s-au obținut suplimentar: 21.200 tone minereuri de fier brut, 490 tone plumb în concentrate, 4.520 tone bauxită, 6.900 tone bentonită, 56.300 tone sare.

## Cum se vede Doljul dinspre Calafat

la îndemînă cu promptitudine de computer. Una singură, solicitată, expre- il pune în încurcatură pe specialistul statisticii: situația doljenilor care poartă... numele de MĂRIN. Desigur, nu este o întrebare științifică și, firese, statisticianul, om cu simțu- umorului, ne indică sursa cea mai autorizată în materie de onomastică

Brigada coordonată de Ion Scheau de la Exploatarea carboniferă Leuța, cea dintîi formație din bazinul Motruului care a aplicat sistemul de lucru cu plata în acord global, a extras peste plan, în cîncina Zilei minerului, 20.000 t lignit. Succesul minerilor din brigada amintită este însoțit de sporirea cu 40 la sută a productivității muncii pe post, de cîștigarea unui avans de 35 zile față de prevederile planului la 2.

# FAPTUL DIVERS

### Atenție, se filmează!

Regia: edilul orașului Zalău. Scenariu: deputații ai consiliului popular. Protagonisti: cetățenii surprinși în flagrant delict cu... nerespectarea curățeniei orașului și a împrejurimilor locuințelor. Operatori: membrii cineclubului casei de cultură. Costume: fiecare cu croitorul lui. Sunet: pe viu, cu replici care se înregistrează în timp. „Ce, toamă pe mine mă găsit cu gnoiu-n stradă?” „Mă, să nu mă faci de comedie, că dacă vede bărbătu-meu...” „Loc de proiecție” în aer liber, seara, pe pereții blocurilor din cartierul orașului, în mijlocul „erorilor”. O inițiativă, ca-n filme! Și, se pare, convingătoare.

### Cu și fără regrete

Din vestiarele de la I.C.M. (Intreprinderea de Construcții-Monta) nr. 1 din Capitală dispăreau, de o vreme, buci o haină, o pereche de încălțări, ba o cămașă mai acătării... Pînă deunăzi, bădă la locul cu pricina a fost surprins de muncelul Nicolae Bădescu.

— Carevașărică, tu ești așa? — Regret sincer că...

Această „sinceritate” a fost exprimată și în fața instanței judecătorești.

— Dar parcă ai mai regretat o dată.

— Da, în 1971, tot pentru asta.

— Și-ai mai „regretat”, apoi, și în '72.

— Acum e-n '73. Primul regret pe anul în curs...

— Și a făcut recurs, cu speranțe în circumstanțe. Dar au rămas tot doi ani. Fără regrete.

### Reclama cu... adio, mamă!

Pînă acum doi ani, în minipublicul Drobeta Turnu-Severin nu exista o curățenie chimică, ci numai un centru de colectare a lenjeriei. Lucrurile erau de cetățeni erau trimise la Craiova, de unde reveneau, după vreo lună, cu... sume: prize: în loc de-o haină bej, subțirică, te trezeai cu o pantalon și pica plocon în veston. Pînă într-o zi, când și aici s-a înființat o curățenie mare și modernă și, de bună seamă, cu mare reclamă. Precum că „în cel mult 4-5 zile orice comandă dată va fi onorată”. Numai că „onor” curățitoria n-a procedat „curat” și trebuia să mergă — cum promitea reclama — strună. Onorai, nici după o lună trebuia nu o preoară, și n-avea decât de-o săptămână. Și încă la lătuț!

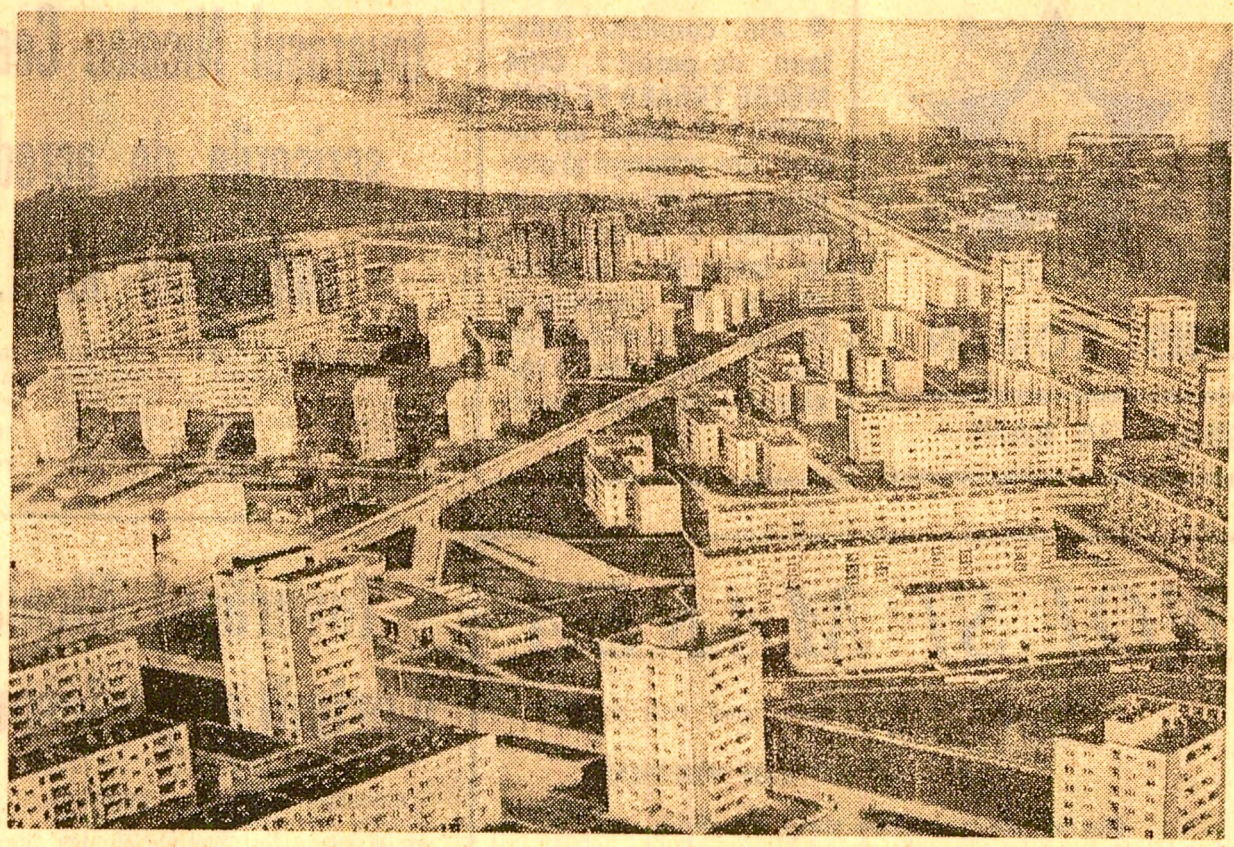
### „Zimbiți, vă rog!...”

Cum-necum, cîteva fotografii amatori localiști și de-afară au obținut cite o autorizație de la primăria orașului Sinaia pentru a lucra pe cont propriu. Văzîndu-se că autorizație, stăpîni pe situație (și pe... mica tranziție), fotografiarii au impozitat străzile frumoasele stațiuni cu oferte de „minimă”, strigînd în stihuri inspirate: „Cine măi area suveniri? La paza, că-i chitipir”. De la un timp însă, neluîndu-i nimeni în „obiectiv”, pentru a-și rotunji veniturile, fotografiarii au venit și pînă la Căminul Peleş, oferindu-le turistilor indusi în oerașe, în loc de explicații... o-berații. Chiar nu se găsește cineva să le ceară o explicație cu... autorizație?

### Ia-ți, mireasă, ziua bună...

Bucate pe sădurate, lăutari vestii, năutari înaltii, vinete și joc și... deodată, poc! Unul din invitații de onoare, C.B. din satul Vale, comuna Săliște, a avut „onoarea” să fie bîră înțers și căzător în lăut. De la mireasă, frumoașă, c-o sticlă și o-mălele capului, c-o năută și o-mălele pînă. Nu s-a stăbilit din ce pricină. În schimb, s-a constatat că sticla i-a o-berizat din călății cap de masă. De la mireasă, frumoașă, dar necăzătoare. Drept care, înainte ca mireasa să-și ia ziua bună de la tată, de la mamă, și înainte de a se da strigare pentru darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

Rubrică redactată de Petre POPA, Gheorghe DAVID și corespondenții „Scintei”



Cartierul Tomis II din Constanța

## STRADA, PIATA, INSTITUTIA

### Inimioasă Intendentă!

La o întrebare a noastră — simplă și banală — Maria Dorneanu, o inimioasă intendentă din piața Constanței, a răspuns cam așa: „Mă, să nu mă faci de comedie, că dacă vede bărbătu-meu...” „Loc de proiecție” în aer liber, seara, pe pereții blocurilor din cartierul orașului, în mijlocul „erorilor”. O inițiativă, ca-n filme! Și, se pare, convingătoare.

tineretului din Constanța” se aud acum alte „ropote”. „După cit se pare, informațiile pe care vi le oferim noi aici sînt orînduite pe „leături”. Dacă am vorbit din piața Constanței, în cadrul acestui cabinet, lucrătorii cu bună pregătire profesională acordă consultații în legătură cu operațiunile și serviciile pe care C.E.C. le efectuează; condițiile de creșterea și populației pentru construirea sau cumpărarea de locuințe proprietate personală; instrumentele de economisire și avantajele specifice funcțiilor având drept obiectiv a impunerii; alte persoane să beneficieze de sumele păstrate la C.E.C. de titular; posibilitatea de a condiționa depunerile făcute pe numele altei persoane; rețeaua unităților C.E.C. proprii și mandatare și operațiunile pe care le efectuează fiecare și altele. Cabinetul pentru relații cu populația funcționează zilnic, în clădirea Casei de Economii și Consumații, din Calea Victoriei nr. 13, de orele 7 la 21.

### Scurt-circuit în rețeaua serviciilor publice

Cum deschizi cartea de telefoane a orașului, chiar pe prima pagină găsești un anunt: „Pentru utilitate publică”. Urmează un sir de numere de telefon. Bună carte, bună intenția de a aduce în fața, pentru public, telefoanelor instituțiilor publice. Ce poate fi mai avantajos, mai comod

dar nu știm dacă-o să meargă motocicletul!

— Alo, Aragazu! ? Avem nevoie de o butelie.

— Miine, la prima oră, butelie e în bucatăria dv. Bravo, am zis-o lătu că înseamnă promptitudinea! Surprinzător însă — butelie așa să fie în bucatăria gazdei noastre a... cincea zi.

### Nu mai în primul, în al doilea și în al treilea rînd?

În ziua aceea, la Notariatul de stat din oraș se adunaseră cel puțin 60 de oameni. Ce caută oamenii la notariat? Vin pentru legalizări sau pentru autentificări ale actelor (vinzării, cumpărării, moștenirii).

— Merg greu legalizările, oamenii pierd timpul de cept, tovarășe notar se?

A urmat un răspuns modest:

„În primul rînd: notariții sînt ocupați cu legalizarea unui mare număr de acte care ar trebui legalizate de consiliile populare comunale. În al doilea rînd: notariții sînt ocupați cu legalizarea multor declarații, după părerea mea inutile. Toți cetățenii care se stabilesc în oraș, chiar dacă au contract de închiriere — deci nu casă — trebuie să declare că... în al treilea rînd: notariții sînt ocupați cu legalizarea unor constatăminte, după încheierea mea inutilă. Cînd se face un schimb de locuință, ambele părți cer acest lucru în scris, sub semnătură, la spital local. Ce rost mai are atunci constatămintul în fața notarului?

Este exact cum afirmă notarul se? Are dreptate și în primul și în al doilea și în al treilea rînd? Dar notarul se? Ar fi putut să continue enumerarea. Aerisirea coridoarelor notariației s-ar face mai repede dacă — în al patrulea rînd: notariții ar învia olicenții șesalonat, la ore fixe. Deocamdată învia 10, 20, 30 de oameni la aceeași masă. De pildă, cu cei de la... în al cincilea rînd: notariții — după cum recunoștea însuși seful lor — mai trăgănează și ei lucrările.

### LA I.L.F. BISTRITA

### IMPORTANTE CANTITĂȚI DE LEGUME ȘI FRUCTE CONSERVATE

Lucrătorii de la centrul de industrializare a legumelor și fructelor din Bielean, Bistrița și Năsăud au reușit să conserve peste sarcinile de plan pe 7 luni ale anului însemnate cantități de legume și fructe.

De curind — ne spune Constantin Heliade, seful serviciului plan — un incopot fabricația unui nou produs, realizat din mere obșnuite, în combinație cu mere produse, deshidratate. Nou produs este bogat în vitamine și are un gust plăcut.

În lunile următoare, la centrul de industrializare a fructelor de la I.L.F. Bistrița vor fi conservate, în stare uscată, 1.400 tone mere, piersici și pere. Se vor prepara 1.100 tone pulpe de fructe, 200 tone magiun, 310 tone făină de cartofi și cerea deshidratată, precum și alte produse.

Ion ANGHEL, corespondent „Scintei”

## CABINET C.E.C. PENTRU RELAȚII CU POPULAȚIA

Venind în sprijinul cetățenilor — depunători sau viitori depunători — Casa de Economii și Consumații a organizat un cabinet pentru relații cu populația. În cadrul acestui cabinet, lucrătorii cu bună pregătire profesională acordă consultații în legătură cu operațiunile și serviciile pe care C.E.C. le efectuează; condițiile de creșterea și populației pentru construirea sau cumpărarea de locuințe proprietate personală; instrumentele de economisire și avantajele specifice funcțiilor având drept obiectiv a impunerii; alte persoane să beneficieze de sumele păstrate la C.E.C. de titular; posibilitatea de a condiționa depunerile făcute pe numele altei persoane; rețeaua unităților C.E.C. proprii și mandatare și operațiunile pe care le efectuează fiecare și altele. Cabinetul pentru relații cu populația funcționează zilnic, în clădirea Casei de Economii și Consumații, din Calea Victoriei nr. 13, de orele 7 la 21.

## LA I.L.F. BISTRITA IMPORTANTE CANTITĂȚI DE LEGUME ȘI FRUCTE CONSERVATE

Lucrătorii de la centrul de industrializare a legumelor și fructelor din Bielean, Bistrița și Năsăud au reușit să conserve peste sarcinile de plan pe 7 luni ale anului însemnate cantități de legume și fructe.

De curind — ne spune Constantin Heliade, seful serviciului plan — un incopot fabricația unui nou produs, realizat din mere obșnuite, în combinație cu mere produse, deshidratate. Nou produs este bogat în vitamine și are un gust plăcut.

În lunile următoare, la centrul de industrializare a fructelor de la I.L.F. Bistrița vor fi conservate, în stare uscată, 1.400 tone mere, piersici și pere. Se vor prepara 1.100 tone pulpe de fructe, 200 tone magiun, 310 tone făină de cartofi și cerea deshidratată, precum și alte produse.

Ion ANGHEL, corespondent „Scintei”

(Urmare din pag. 1)

de export pentru încă 22 de transformatoare de 250-630 KVA pentru R.D.G. și U.R.S.S.

— Făcărăm încă 4 contracte de export (cu Polonia, Bulgaria, R.D.G. și Bangladesh)... Făcărăm... (D) stenograma pe scutură a convorbirilor avute de reporterii cu ing. Victor Ionescu, director al

## DIN POSTA REDACȚIEI FAPTE OPINII PROPUNERI

◆ **Tren antiincendiar.** Pentru localizarea și stingerea rapidă a incendiilor ce pot apărea în mine, un colectiv de muncitori de la Intreprinderea minieră Moldova Nouă, județul Caraș-Severin, a realizat un trenuleț special prevăzut cu două vagoane cu apă, două vagoane cu nisip și un extingtor de mare capacitate. (Ion Hurlupan, orașul Otetul Roșu, județul Caraș-Severin).

◆ **Lipsă de curent trifazic sau de spirit... gospodăresc?** În luna iunie a.c., magazinul alimentar din cartierul Chitila, strada N. Bălcescu nr. 7, a fost dotat cu un agregat frigorific. În loc să fie pus imediat în funcțiune, responsabilul magazinului l-a înlocuit într-o magazie pe motiv că... n-au curent trifazic. (Zaharia Ciulea, cartierul Chitila, București).

◆ **Un centru pentru schimbarea buteliilor de aragaz** propunem să se înființeze în comuna noastră. Cetățenii ar fi scutiți, în felul acesta, de însoțirea timpului — mai ales în toată munca agricolă. (Ioana Dima și alți 10 locuitori din comuna Afumați, județul Ilfov).

◆ **Kilometri de nepăsare.** Pe traseul Cluceasa—Hirtici—Boteni—Valen Mare, județul Argeș, conducătorii auto trebuie să dea dovadă de o adevărată probă de măiestrie și curaj. Din cauza ploilor, dar mai ales a neglijenței, șoseaua a devenit impracticabilă, circulația fiind serios afectată. (Ion Gînescu, comuna Boteni, județul Argeș).

◆ **Izvorul... risipei.** Din cauza unei defecțiuni, cișmeaua publică de pe strada Porților curge neconținut de mai bine de trei luni. I.C.A. 3-ul, căruia ne-am adresat, nu a putut să măsoare și să măsoare în măsură să închidă această supapă a risipei. (Zoe Vasilu, strada Norilor, București).

◆ **Un nou tip de șalupă autopropulsată** cu arpi portante a fost realizată, recent, la Drobeta Tr. Severin. Șalupa este construită din aluminiu sudat, procedeul utilizat pentru prima dată în țara noastră, și este destinată traficului pe fluviu și lacuri în special pentru transporturi rapide, de performanță. (Ion Marinescu, tehnician C.T.C.—Santierul naval Drobeta Tr. Severin).

◆ **S.C. Bucurii copilor.** Noua secție de triciclete, înființată recent în cadrul întreprinderii industriale de stat „Jul” din orașul Bals, va produce anul acesta peste 70.000 de asemenea vehicule pentru micii... amatori de ciclism. (Titus Ciortescu, activist cultural, orașul Bals, județul Ol.)

◆ **La lumina opațului.** În gara C.F.R. Poiana Stampei, județul Suceava, ca și în locuințele din zona acesteia, de luni de zile nu funcționează curentul electric, desi există instalații corespunzătoare, iar comuna este electricificată. (Dan Pavelluc, muncitor C.F.R.).

◆ **Tinerete fără bătrînețe!** După ieșirea la pensie, în anul 1967, profesorul Trăscălu Dănilă, un pasionat îndrăgostit al frumuseților naturii și tradițiilor noastre folclorice, a început o lungă drumetie pe meleagurile patriei, pentru a culege creații populare. Pînă în prezent el a parcurs peste 7.000 km. În uram în continuare drum bun! (Prof. Dumitru Motoc, Rm. Vilcea).

Rubrică realizată de Alexandru BOGHIU

## LA CONSTANȚA

loarea lucrărilor executate prin muncă patriotică se ridică la peste 57 milioane. (M. I. Ștefan, orașul Sinaia).

### „Venii după masă, cînd noi plecăm acasă”

— Iar nu vin — constată vecina noastră din siinga lăvitei.

— Luni n-au venit deloc — se auzi ca un ecou glasul vecinului din dreapta. Marți, sîndea...

În ziua cînd ne aflam noi la Serviciul de reglementare a spațiului locativ și stăteam pe o bancă, în curtea clădirii așteptau, de oras au 288 de asistente sanitare, ca cele 288 de asistente trebuie să stea zilnic 864 de ore pe teren!

— Alo, 11918? Deranja-mă! ? S-a produs un scurt-circuit într-un apartament de pe str. Ion Săvîrșă. Venii...

— Stăți, nu vă grăbiți. Puneți mîna, încercați să reparați singur defecțiunea (1) Iar în cazul că nu puteți, mai vorbim noi.

— Alo, 12003? Magazinul cu autoservire de pe Tomis? Trimiteti-ne imediat două triciclete carne, ouă, vin...

— Nu mă luați repede că nu se poate.

— Ce nu se poate, n-aveți alimente?

— Ba avem din belșug.

de chitanțe semnate de diverse neamuri sau cunoștințe: chitanțe pentru că frațele său sau ală rubedenie l-a împrumutat 10—15.000 lei; chitanță pentru că în anul cutare a vîndut un... scaun unei cunoștințe etc. Avea chiar și chitanță din care reieșea că în urmă cu ani de zile a vîndut nu știu cui cîteva piei de capră. Societatea țesca la „Iancu”. Și toamă că „proa icea în tanc” a dat de banuți: după cercetarea hirtiei și scrisului pe chitanțe, întreaga arhivă a apărut ca fiind „confectionată” pentru a servi la „nevoile”. Deci, maculatură. Drept pentru care, în conformitate cu noile prevederi ale Legii nr. 18, instanța a dispus trecerea bunului nejustificat — în spotă a autorității — în proprietatea statului.

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

## ◆ Din instanță în fata opiniei publice ◆ Din instanță în fata opiniei publice ◆

„O „arhivă” de... maculatură

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

— Cum nu se justifică, onorată instanță? Dau-ne voie să vă arătăm că totul, dar absolut totul, se justifică... Familia Tulucea din București, str. Brăncuși nr. 3, a fost chemată în fața instanței pentru că între veniturile locale obținute din muncă și cheltuielile efectuate în ultimii ani apăsă o vîdătu disproporționale. El salariat al I.L.S. Pictetola, geologian la toneta de pește din Hala Traian; ea — angajată doar în ultima perioadă. Copii — unul, minor. Venituri din muncă? Suficiente pentru ca întreaga familie să ducă o viață decentă, lipsită de privațiuni. Și totuși, în pleoarașele sale, el ținde să scoată în evidență o viață plină de lipsuri și renunțări. Motivul nu e greu de priceput: prin aceste „economii darurile de năută, mireasă a plătit o amendă, pentru ca al-tădătu... Al-tădătu să n-o facă și mai lătu!

Salcimii din... ochiul vecinului

— Arsene Miroslov, din satul Ciocfliceni, comuna Snagov, avea ce avea cu salcimii unui consătean. O tînce morții; nu și nu că-i umbresă grădina, că acesta dumnea-lui nu mai face, din cauza costului, nici doi bani... Pe scurt, instanța s-a dispunat să mai degrabă tăierea salcimilor cu „prieina”. Va menținea cereera? a întrebă președintele completului de judecată, după ce, parcurgînd mai multe termene, cauza

intrat în dezbateri la instanța de recurs.

— Cum să nu, tovarășe președinte! De ce să nu le lezați în dreptul de cituț ca să se „descurce” și fără să așude. În schimb, avea un bogat cazier penal: 10 condamnări pentru fel de fel de fateri necurate. După ce și-a ispisit ultima pedepză, mai de ochii lumii mai de cura nevastă, s-a dus să se angajeze la Uzina de mecanică fină, dar i s-a părut cură și, după nici o lună, a plecat. A „încecut” apoi la „Aurora”...

Onorēt tribuial, aici aveam de gînd să mă stabilesc. Chiar în dimineața cînd

Obosise după... 10 zile de muncă

— Arsene Miroslov, din satul Ciocfliceni, comuna Snagov, avea ce avea cu salcimii unui consătean. O tînce morții; nu și nu că-i umbresă grădina, că acesta dumnea-lui nu mai face, din cauza costului, nici doi bani... Pe scurt, instanța s-a dispunat să mai degrabă tăierea salcimilor cu „prieina”. Va menținea cereera? a întrebă președintele completului de judecată, după ce, parcurgînd mai multe termene, cauza

intrat în dezbateri la instanța de recurs.

— Cum să nu, tovarășe președinte! De ce să nu le lezați în dreptul de cituț ca să se „descurce” și fără să așude. În schimb, avea un bogat cazier penal: 10 condamnări pentru fel de fel de fateri necurate. După ce și-a ispisit ultima pedepză, mai de ochii lumii mai de cura nevastă, s-a dus să se angajeze la Uzina de mecanică fină, dar i s-a părut cură și, după nici o lună, a plecat. A „încecut” apoi la „Aurora”...

Onorēt tribuial, aici aveam de gînd să mă stabilesc. Chiar în dimineața cînd

intrat în dezbateri la instanța de recurs.

— Cum să nu, tovarășe președinte! De ce să nu le lezați în dreptul de cituț ca să se „descurce” și fără să așude. În schimb, avea un bogat cazier penal: 10 condamnări pentru fel de fel de fateri necurate. După ce și-a ispisit ultima pedepză, mai de ochii lumii mai de cura nevastă, s-a dus să se angajeze la Uzina de mecanică fină, dar i s-a părut cură și, după nici o lună, a plecat. A „încecut” apoi la „Aurora”...

Onorēt tribuial, aici aveam de gînd să mă stabilesc. Chiar în dimineața cînd

s-a întimplat necazul acesta, mă învoiesc ca să-mi definitivez angajarea...

— În par... și te-ai gîndit să fi-o „definitivizezi” în par...?

— Nu, dar s-a întimplat să fie o zi frumoasă am intrat și eu în parc să mă odihnesc puțin. Știti, lucrusem vreo 10 zile la rînd și eram obosit... Dacă stiam eu că-mi iese puștii în cale cu censul ăla, ocoleam parcul pe la 2 km! Da' de, ceasul rîu...

— Minorul pretinde că ceasul era bun.

— Al lui era bun, da' să știți că eu nu l-am luat cu forța, așa cum pretinde. I l-am lăsat să vadă cum îmi stă eu el și, din întimplare, a rămas la mine. Zău, n-am avut nici o intenție rea, intrucui eu demul mă hotărisem să mă las de prostii...

— Atunci de ce l-ai fugărit, ameninjun-du-l cu bătaia?

— Păi bine, onorată instanță, ce vîna am făcut băiatul se ținea tot timpul după mine și nu puteam să mă scap de el?! Așa e cînd te ajunge ceasul rîu.

Vinovat era... pășubășul! I el, infractorul, n-avea nici o vîna. Totul i se trîcea nu de la coasul furat, ci de la... ceasul rîu. Oricum însă, acolo unde va sta de acum înaintea unui o bună bucată de vreme va fi scutit de ispita „ceasului rîu”.

inculpat, dar prezic că nu l-am văzut în stare de ebrietate. Este adevărat că uneori erau nițelun cam băuți, înclt nu mă puteam înțelege cu ei, însă beți, beți în sensul că nu se mai puteau ține pe picioare, nu-mi arăntăse să-l fi găsit vreo-dată.

(Declarație de martor în dosarul nr. 2106/1973, aflat pe rol la Secția I penală a Tribunalului Capitală).

— O cunosc pe victimă care-mi era cunătru și pot să declar că numai din întimplare a decedat. Recunosc că am aruncat cu o cărămidă în direcția sa, dar nu e vina mea că s-a nimerit să-l lovească în cap, intrucui intenția mea a fost doar să-l sperc cu să se mai calmese, deoarece în acel moment era foarte nervos...”

(Din declarația inculpatului Dumitru Mălăinar din București, str. Sonia Cluceanu nr. 7 A).

— Onorāt tribuial, ce mae înleco și în-coace... recunosc că faptel, așa cum s-au petrecut, nu pe potrivesc cu prima declarație pe care am dat-o la instanța de fond.

— Și acolo de ce ați declarat altfel?

— Păi, să vedeți... aflasem că unul din autorii scandalului este fiul meu cunoscut al meu și mă gîndisem să-l fac un serviciu...

(Din declarația martorului Cloban Dumitru, județul Ilfov, nr. 302/1973, Tribunalul Ilfov/Can Constanța).

Emil MARINACHE Dinu POPESCU

## Cum se vede Doljul dinspre Calafat

uzinei, cu Paul Dinu, seful atelierului de transformare mari, cu Constantin Cernitu, seful biroului de export din cadrul centrului, și cu Paul Popescu, seful biroului de expediții.

— O stenogramă care ar putea continua la infinit, consemnînd dialoguri cu atîta și-atîta oameni amatori de discuții, cu cei de la Uzina de mașini agricole (un nou tip de remorcă autobusculeantă destinată lucrului în terenurile nisipoase și mociloase a fost luat chiar azi drumul exportului, cu cei de la Fabrica de transformatoare mici din Filiasi (două tipuri de mașini agricole) au fost expediate chiar azi pe adresa Expediției din

tone de cești de produse), cu cei de pe alte foste domenii, de la Dăbuleni (ca și de la Desa, Ciupereni Noi, Maglaviți, Căilărași etc), care, ridicînd la dimensiuni industriale producția unei strășnice indolenții, au produs, pînă ieri, 100 tone de gosomi de mătase.

— Dimensiuni, parametri, comparații specifice Doljului de azi. Nu putem să nu le consemnăm ca atare. Ele sînt expresia emoțională a unei mîcini de pînă la dimensiuni industriale producția unei strășnice indolenții, au produs, pînă ieri, 100 tone de gosomi de mătase.

— Dimensiuni, parametri, comparații specifice Doljului de azi. Nu putem să nu le consemnăm ca atare. Ele sînt expresia emoțională a unei mîcini de pînă la dimensiuni industriale producția unei strășnice indolenții, au produs, pînă ieri, 100 tone de gosomi de mătase.

Calafat, August 1973. In-sensul că nu se mai puteau ține pe picioare, nu-mi arăntăse să-l fi găsit vreo-dată.



# Stația de radioficare propagă și amplifică inițiativele muncitorilor

Viața unei uzine — o lume în miniatură, cu sute de probleme, cu necazuri și bucurii, cu satisfacții imprevizibile — reprezintă terenul ideal pentru o eficace muncă politică. O muncă al cărei etalon de apreciere este unul singur: eficacitatea. O muncă de la om la om, concretă, realizată prin cele mai variate procedee. Între ele, stația de radioficare.

Iată de ce ne-am adresat unor factori competenți, din cîteva mari întreprinderi industriale din țară, pentru a vedea cum reușesc să depășească condiția rutinieră a stației de radioficare, transformînd-o într-un adevărat instrument agitator, întrebîndu-i: ce inițiative deosebite au lansat, ca urmare a unor situații concrete din viața uzinei?

**„Cinci minute despre calitate**

— De ce tocmai despre calitate, tovarășe Alexandru Coroiu?

Secretarul comitetului de partid de la uzina „Unio” Satu-Mare ne oferă răsplată:

— Cu mai multă vreme în urmă, din unele sectoare ale întreprinderii au început să sosească vești puțin îmbucurătoare: „deficiențe în calitatea produselor”. Fără îndoială, conducerea secțiilor au luat pe loc o serie de măsuri. Dar muncă politică era și ea datorată să-și aducă o contribuție de substanță la eliminarea lipsurilor. Așa s-a născut ideea unei rubrici săptămânale, realizată în colaborare cu comitetul sindicatului și cu serviciul C.T.C. din uzină. Titlul ei: „5 minute despre calitate”.

— Care este structura unei asemenea emisiuni?

— Pornind de la lipsurile semnalate în diferite sectoare, facem cunoscută măsurile luate pentru remedierea unor astfel de situații. Notăm, vă rog, că, în primul rând, dăm cîntecul muncitorilor, consemnînd propunerile cele mai interesante. După trecerea citirii zilei, venim și întrebăm cum sînt îndeplinite indicii privind îmbunătățirea calității produselor? Iar faptele vorbesc de la sine.

— Practic, cum se realizează emisiunea?

— Nu în camera stației de radioficare, ci în hală. Nu pe bază de texte scrise în birou, ci în urma unor întrebări și răspunsuri spon-tane. „Măistrilor, tehnicienilor, inginerilor, la lucrurile lor de muncă, sînt adevărații autori ai emisiunilor. Noi le oferim doar cadrul tehnic, și-și face cunoscută propunerile. Așa și s-a realizat succesul ei, efectele „hemijio-

cite înregistrate în producție în urma unor accente critice.

Exemplul de la „Unio”, edificator, nu e singular. La Întreprinderea de vagoane Arad ni s-a vorbit despre emisiunea „Cartea de vizită a inginerilor și tehnicienilor”. Și aici, se vizează un obiectiv asemănător: stimularea cadrelor tehnice la soluționarea optimă a unor probleme de producție, inclusiv a celor legate de calitate. Și aici, emisiunea nu este o „lectură artistică” a unor texte redactate în birou, ci o confruntare deschisă a diverse cadre de specialitate, în secțiile uzinei. Și aici, interviul gazetăresc este urmat de revenirea periodică asupra angajamentelor asumate. Retinem, deci, elementele comune ca o demonstrație de fapt asupra faptului că emisiunile ale unor intervenții eficace.

**Randamentul muncii**

La Drăgășani, în inima unei zone prin excelență viticole, fără o tradiție muncitorească, funcționează de cîteva ani una din unitățile frunzete ale industriei noastre sovietice. Întreprinderea de țapă și încălțăminte de cauciuc. Pornind de la această situație, cu totul specifică, cu conștientizarea asupră activității productive nemijlocite, l-am întrebât pe P. Malancu, secretar al comitetului de partid pe întreprindere:

— Care este problema cea mai importantă cu care vă confrunțați?

— Mi-e greu să fac o ierarhizare, dar, fără îndoială, greutatea destul de mare am avut cu respectarea disciplinei în producție. Toți muncitorii noștri sînt proveniți din mediul rural, deci fără să mai fi lucrat în industrie, mai puțin acomodați cu disciplina muncitorească. Iată de ce se înregistrează absențe, întâzieri, în-voiuri, timpul de lucru propriu-zis fiindu-se adesea, și atunci, anul trecut, cum am procurat stația de radioficare, am și trecut la realizarea unor emisiuni în spiritul inițiativei comitetului de partid: „Să folosim timpul de lucru cu maximum de randament”.

— O asemenea emisiune preînde, în primul rînd, numeroase fapte concrete...

— Pe care am început să le urmez cu asiduitate. Membrii comitetului de partid pe întreprindere făceau de serviciu în fabrică cîte 24 de ore, avînd la dispoziție magnetofon și aparat de fotografie! Aspecte erau cu zecile. Cele mai semnificative dintre ele le transmitem operativ la stație.

— Care au fost rezultatele?

— Cele așteptate. Indicele de folo-

sire a timpului de lucru a ajuns la 95 la sută. Nu mai vorbesc de realizarea celorlalți indicatori, a sarcinilor de plan și a angajamentelor.

**„Pe urmele unor inovații și raționalizări**

Noul în procesul de producție — iată una dintre condițiile „sine qua non” ale unei întinse perfecționări. Acest lucru l-au înțeles și comunitățile de la uzina Întreprinderea de vagoane Arad.

— Iar o asemenea acțiune fructuoasă trebuie sprijinită prin toate mijloacele muncii politice — spune Romulus Bora, maistrul locăciun, responsabil stației de radioficare a întreprinderii.

— Cum a intervenit stația de radioficare?

— Print-o serie de emisiuni, între care s-a bucurat de succes „Pe urmele unor inovații și raționalizări în producție”. Am pornit de la constatarea reală că în mișcarea de inovații se mai manifestă fenomene ce frînează operativitatea rezolvării do-sarelor cu propuneri. Trebuia deci garantată o eficiență totală a acestora prin respectarea termenelor de aplicare.

— Ati cercetat fiecare dosar de inovații înregistrat la cabinetul tehnic?

— Da; și am urmărit studiul rezolvării lor. Apoi am luat scurte interviuri autorilor de inovații, ca și celor vinovați de tărăgănare răspunșurilor. În finalul fiecărei emisiuni, formulăm rațional și clar, în cuvintele muncitorilor, concluziile. Oamenii din uzină au comentat a-prins inițiativa. Unii nu prea au fost de acord. Dar, fapt esențial, mișcarea de inovații a înregistrat un salt calitativ, situînd întreprinderea noastră printre unitățile frunzete pe ramură.

Am detaliat doar una dintre inițiativele arătate. Am mai fost tot tentat să vorbim și despre emisiunile transmise periodic aici: „Noutățile tehnice în construcția de vagoane”, „Stop, risipei!” sau „Ce faceți pentru a realiza cincinalul în patru ani și jumătate?”. Am fi putut exemplifica cu aspecte din alte emisiuni similare de la „Unio” Satu-Mare: „Oamenii — promotorii noului” și „Studiul aduc eficiență”. Indiferent de varianta la care ne-am oprit, modalitățile de acțiune alese vizează același scop generos: de fapt, teză fundamentală ai muncii politice de masă: declanșarea resorțurilor sufletesti în întreaga oamenilor, pen-tru a le stimula elanul creator, participarea activă la efortul constructiv al întregii țări.

Inițiative interesante, cu o ridicată eficiență practică, sînt, după cum se vede, numeroase. Dar ar putea fi și mai multe, cu condiția pre-glementării unor aspecte cu caracter organizatoric. Consensul în final al cîteva propuneri formulate de colectivele stațiilor de radioficare par-ticipante la discuția noastră, în atenția consilierilor sindicale județene:

- să se organizeze periodic schimburi de experiență cu redactorii stațiilor de radioficare, unde, printre altele, să aibă loc lecții practice privind pregătirea emisiunilor;
- să se editeze îndrumătoare ale stațiilor de radioficare în cadrul cărora să fie popularizate metodele de muncă de la diferite stații;
- să se asigure existența pieselor de schimb și a difuzoarelor de voltaj mare (25 v), absolut necesare în secțiile întreprinderilor unde zgomotul este ridicat;
- în exploatarea și întreținerea stațiilor să se ofere periodic asistență tehnică de specialitate.

**Radu CONSTANTINESCU**

La ceremonie a fost de față Constantin Drăgan, prim-secretar al Comitetului județean Brașov al P.C.R. Despre semnificația acestui eveniment a vorbit Mihail Collef, președintele comitetului județean pentru cultură și educație socialistă.

(Agerpres)

## Omagiu lui George Barițiu

Cu prilejul aniversării a 125 de ani de la nașterea sa, la Brașov a avut loc dezvelirea statuiei frunzetei pasoptist, George Barițiu. Statuia, așezată în fața Bibliotecii municipale din Brașov, este opera sculptorului Nicolae Eneș din București.

(Agerpres)

Am detaliat doar una dintre inițiativele arătate. Am mai fost tot tentat să vorbim și despre emisiunile transmise periodic aici: „Noutățile tehnice în construcția de vagoane”, „Stop, risipei!” sau „Ce faceți pentru a realiza cincinalul în patru ani și jumătate?”. Am fi putut exemplifica cu aspecte din alte emisiuni similare de la „Unio” Satu-Mare: „Oamenii — promotorii noului” și „Studiul aduc eficiență”. Indiferent de varianta la care ne-am oprit, modalitățile de acțiune alese vizează același scop generos: de fapt, teză fundamentală ai muncii politice de masă: declanșarea resorțurilor sufletesti în întreaga oamenilor, pen-tru a le stimula elanul creator, participarea activă la efortul constructiv al întregii țări.

Inițiative interesante, cu o ridicată eficiență practică, sînt, după cum se vede, numeroase. Dar ar putea fi și mai multe, cu condiția pre-glementării unor aspecte cu caracter organizatoric. Consensul în final al cîteva propuneri formulate de colectivele stațiilor de radioficare par-ticipante la discuția noastră, în atenția consilierilor sindicale județene:

- să se organizeze periodic schimburi de experiență cu redactorii stațiilor de radioficare, unde, printre altele, să aibă loc lecții practice privind pregătirea emisiunilor;
- să se editeze îndrumătoare ale stațiilor de radioficare în cadrul cărora să fie popularizate metodele de muncă de la diferite stații;
- să se asigure existența pieselor de schimb și a difuzoarelor de voltaj mare (25 v), absolut necesare în secțiile întreprinderilor unde zgomotul este ridicat;
- în exploatarea și întreținerea stațiilor să se ofere periodic asistență tehnică de specialitate.

De la o vreme, în fiecare seară, la orele 20.30, cunoscuta Rotundă din Cismigiu, străjuită de busturile unor scriitori ce stau prin opera și activitatea lor — în temeiul simțirii și gândirii românești, gîndu-și unu spectacol in-putit: „Marmura timpului” (Scenariu: Alecu Popovici, regia: Olimpia Arghir).

Este bine că inițiativa organizării aici a unei mon-tări „sunet și lumină”, fi-militată fructuos în ultimii doi ani succesivi, nu a fost abandonată. Este de aseme-nenea bine că vizitatorii Cismigiuului li se oferă și în vara acestor prilejuri un moment de artă cu certe ecouri spirituale și estetice. Este demnă de salutat și inițiativa diversificării pro-gramului. (Să mai notăm în trecut că un alt spec-tacol de sunet și lumină este găzduit tot în Bucu-rești, la „Expoflora”).

Nu putem totuși să nu remarcăm faptul că, în ciuda apariției unor numere (balet cu Victor Vlase și Eugenia Moroșanu, inacio-nete cu Zola) și chiar a ti-nor soluții spectaculare inedite, noutățile sînt încă puține și timide, iar actuala ediție a „Marmurei timpu-lui” se prezintă mai modest decît realizările precedente.

Ar fi fost de dorit, desig-ur, ca acest spectacol să fie superior celor dinainte. Ar fi fost de dorit, de asemenea, ca inițiativa unor manifestări — esti-

valet și nu numai esti-valet! — de acest fel, de cea mai elevată tinu-ță spirituală și de cel mai autentic for patriotic, să nu rămîna unică în București și mai ales ra-portîndu-ne la aria întregii țări.

Pe cînd caratele inițiativ-ei vor străluci cu adevă-rat lingă „marmura timpu-lui”? Pe cînd vom putea urmări spectacole de sunet și lumină la Curtea de istorie din București, la Tirgoviște și la Suceava, la Iași și la Timșoara, la Cluj și la Alba Iulia, ca să fa-cem doar cîteva referiri mai directe?

**N. STANCU**

## Metamorfoze

De cînd există poezie, de atunci și dragostea s-a con-stituit în una din temele ei predilecte. Mărturie stau versurile altor poezi. Nu-mai ca tema în sine, nu asigură singură succesul ei, mai ales, valoarea poeziei. O dovedesc multe din ver-surile de inspirație eroică publicate în reviste. Sim-pla citare a unor dintre ele, leuata la întimplare, ar fi suficientă pentru a con-duce o imagine asupra „me-tamorfozelor de circumstan-ță” pe care le poate suferi dragostea. Evantului diva-gațiilor poetice începe, de pildă, cu versuri dintre cele mai anodine și banale: „Dorința Rîbă ca plînu-n-ț sîni de aură, fluturi fre-

## t v

**PROGRAMUL I**

8.00 Bună dimineața!

8.30 Cravatele roșii. „Sapte contra șapte” emisiune concurs pentru pionieri și școlari. Participă echipele pionierilor din municipiul București și județul Hunedoara.

9.36 Film serial: „Daktari”.

10.50 Viața actuală.

11.00 Emisiune în limba maghiară.

12.30 De străjă patrie.

**ALBUM DUMINICAL**

13.00 Cupletul zilei cu Radu Zaharescu.

13.08 Microrevista Anda Călugăreanu.

13.14 Studioul artistului amator: Brigada artistică de amatori a Casei de cultură a sectoru-lui 4 din București.

13.18 O simfonia interpretă a cîntecului moldovenesc: Marica Alboro.

13.24 Amologie umoristică TV: Gagui și Dem Rădulescu.

13.30 Refrenă fără versaj interpretate de Ileana Sărăndu.

13.47 Desene animate: Jackie și Heckle.

13.57 Cu barca pe valuri — mo-ment vesel cu Nicu Constantin și Alexandru Lulescu.

14.03 Enigma de pe strada Soarelui — reportaj.

14.13 Două nume și un recital: Yves Montand și Jean Cristophe Averty.

14.28 Copacul și dovezile — fabu-riță de Anton Fann, ilustrată de Alex. Păncu.

14.30 Popas la Hordou — montaj de cîntec și versuri inspi-rate de opera lui George Cosbuc.

14.41 15 minute cu Elvis Presley.

14.56 Pentru scurt: „Fantomă de închiriat” de Pierre Ferney, cu: Dumitru Furdui, Matei Alexandru, Tatiana Teitel și Dorin Varga.

15.14 Pașini celebre din opere și simfonii cu Teodora Escaciu.

15.24 Aventuri în epoca de piatră.

15.49 Vocal tinere: Elena Toma.

15.55 Maurice Chevalier la „Folie Bergère”.

16.00 „Traseul 19” — reportaj tu-ristic.

16.25 Muzică de promenade cu fanfara „Garofita”.

16.30 Film serial: „Arthur” Episo-dul III — „Prizonierul”.

16.55 Fotbal: Politehnica Iași — Sportul studentesc (divizia A).

## teatre

Teatrul evreiesc de stat: Un strag de perle — 19.30.

Teatrul satelnic-muzical „C. Ta-nase” (gradina Boema): Estival-Boema — 20.00.

Grădina Cismigiu (Rotonda scriitorilor): Marmura timpului — Spectacol de sunet și lumină — 20.30.

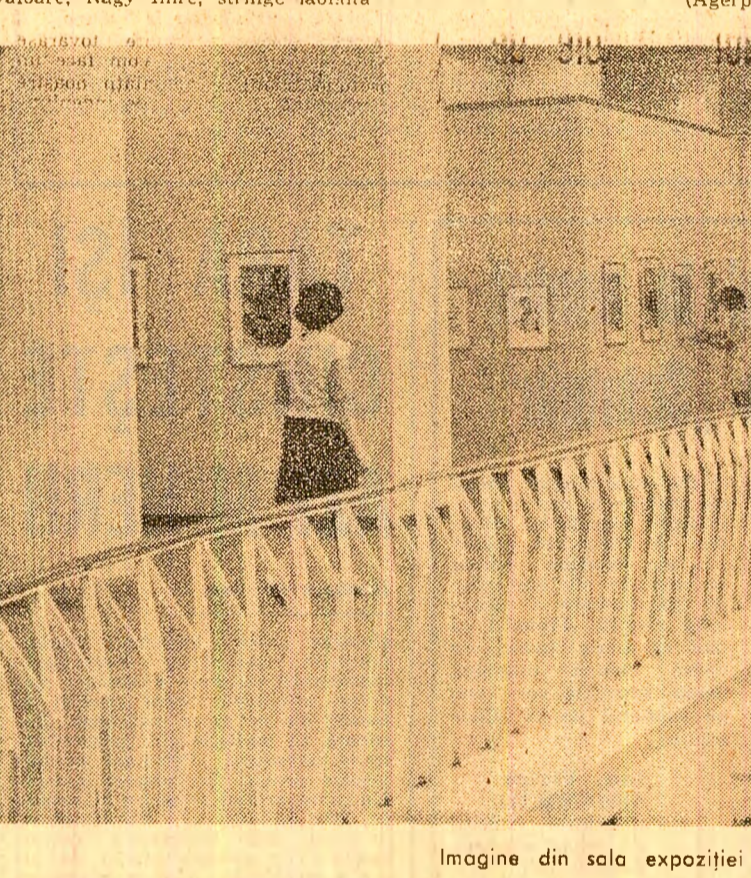
## Expoziție jubiliară Nagy Imre

Cu prilejul împlinirii a 80 de ani de la nașterea lui Nagy Imre, reprezentant de frunte al picturii transil-văne din ultima jumătate de veac, a avut loc, sîmbătă, la sala Dalles din Capitală, vernisajul unei expozi-ții de pictură, acvarelă, gravură și desen. Circa 120 de lucrări ilustrează maniera diversă de creație a lui Nagy Imre, tematica sa de predilec-ție — viața rurală, oameni și locuri pe care l-a cunoscut, precum și mari obiective industriale. Această retri-activă a creatorului de autentică valoare, Nagy Imre, stringe laolaltă realizări dintre cele mai reprezen-tative ale artistului: compoziții, peisa-je, portrete.

Despre personalitatea, activitatea complexă de creație și contribuția adusă la dezvoltarea artei românești contemporane de către pictorul transilvănean a vorbit Mircea Po-pescu, directorul Muzeului de artă al Republicii Socialiste România.

Cu ocazia aceleiași aniversări, a fost deschisă o galerie de artă cu „Nagy Imre” la Miercurea Ciuc, lo-cul nașterii artistului.

(Agerpres)



Imagine din sala expoziției

# CONSTANTIN BRĂILOIU savant și slujitor de prestigiu al folclorului muzical românesc

Marele muzician român Constantin Brăiloiu se situează între persona-lități proeminente ale istoriei mu-zicilor. Spirit lăunat, neobșnuit de prodigios și complex, el s-a manifestat plurivalent ca folclorist-sociolog, pedagog, critic și compo-zitor. Domeniul principal al căruia l-a dăruit însă cea mai mare parte din viața și munca sa a fost cultu-ra populară în ansamblul ei și în particular folclorul muzical româ-nesc și al altor popoare. Opera pe care a durat-o cu o probitate știin-țifică rar întâlnită se caracterizează printr-un profund umanism, prin bogăția de idei și originalitate și, aș adăuga, prin spirit inovator, re-voluționar deschis de drum, aparținînd în egală măsură celor mai de seamă valori ale spiritualității ro-mânești și tezaurului culturii mon-diale.

Formația lui are la bază în primul rînd școala românească modernă de folclor, în frunte cu Ovid Densusșanu și D. G. Kiriac și pe cea de sociolo-gie, condusă de D. Gusti, cit și cuce-riturile pe plan mondial în cîmpul cre-ării culturale muzicale populare, colaborînd în acest sens cu Béla Bar-ток, Ernest Ansermet, Jacques Chail-ley, Paul Collaer, ca și cu alți oameni de cultură al vremii.

Seria contribuțiilor omului de ști-ință începe cu revoluționarea însăși a concepției și metodei în cercetarea folclorului, domenii pe care le su-pune unei radicală reconsiderări, elab-orînd „un sistem propriu de gîndire și un complex de metode și tehnici neglate în această disciplină” — după cum afirmă unul din colabora-torii săi apropiați, H. Stahl — „el fiind primul doctriinar al sociologiei artei populare”. Elaborarea princi-piilor teoretice diriguitoare și pre-cizarea modalităților și procedeele de lucru își găsesc fundamentare în lu-crarea „SCHIȚA UNEI METODE DE FOLCLORE MUZICAL”, publicată în anul 1931. Această lucrare conține de fapt nucleul central în jurul căruia gravitatea întregii său sistem de gîndire și metodă, întreaga sa activitate ulterioară, teoretică și practică, preocupat permanent de perfec-ționarea metodei și instrumentelor de investigație, Brăiloiu creează și in-troduce, în practica culegerilor de folclor, fișele tip de informator, de fonogramă, de text, de repertoriu, de corectare a instrumentelor, de frec-vență, ca și chestionare, fiind inițiator al așa-numitei „metode a anchi-te” (testării). Contribuției lui Brăiloiu i se datorează și introducerea

tehnicilor statistice-matematice, pre-cum și folosirea combinată a unui complex de metode, cum sînt cele ale observației, recte, istorice și compa-re. Tot el este cel care stabilește criteriile și etape riguroase pentru ob-iectivitate în transcrierea matricu-lare. Fierste, în munca de teren, ma-rele cercetător să folosească de mijlo-cu tehnice moderne de înregistrare sonoră, foto și film, care să asigure obiectivitatea deplină în culegerea materialului. Constantin Brăiloiu se dovedește un subtil dialectician în sa-lizarea raportului dintre creația arti-știlor populari și ansamblul factori-lor vieții materiale și spirituale în care această activitate și evoluează. În concepția sa, folclorul este „un fapt social prin excelență” în funcție de care trebuie elaborată și metodologia corespo-zătoare. „Nici vorbă — arată el — că unei științe care se exercită asupra unui material de felul acestuia (adică asupra folclorului n.n.) nu li este îndeajut să ocultească cerceta-re fenomenului social, prilejul în care cel muzical este integral”. Su-perioritatea vizunii sale sociologice îl determină să promoveze ideea că, în realitate, „eriticele tehnice” nu sînt su-ficiente pentru „cercetarea realităților stricte muzicale”. De aici decurge un principiu suprem al gîndirii sale, și anume „să cercetăm deslușit și științific o revoluționare istorică, de-grafică, geografică”. Această optică în concepție și metodă își găsește îm-plinea desăvîrșită în lucrarea „VIAȚA MUZICALĂ A UNUI SAT” (textele vorba de satul Drăguș din Făgăraș).

Dintre celelalte lucrări ale învăța-tului Constantin Brăiloiu, reprezen-tînd tot atîtea contribuții originale la îmbogățirea științelor culturale contemporane și folcloristici, vom men-ționa pe cele privind morfologia mu-zicilor populare („Versul popular ro-mânesc cîntat”, „O problemă de to-nalitate”, „Metabolism pentonic”, „Gusto-silabie”, „Un sistem de nota-re popular românesc”, „Ritmul aksak”, „Ritmul copilor”), apoi lucrări mo-nografice privind genuri ceremoniale („Despre boțocul de la Drăguș”, „Vîntul în Someș”, „Vîntul în Tirgu-Jiu”). Un sistem de cîntecuri scrierile sale despre repertoriul unei așezări („Viața unui sat — Drăguș”), precum și teoriile asupra folclorului și folcloristicii („Schia unei metode de folclor”, „Folclorul și muzica”, „Muzica populară românească”, „Reflecții asupra creației muzicale colec-tive”, „Etnomuzicologie”).

Activitatea de culegere propriu-zisă desigură de către neobșnuitul cercetător — acoperă mai toate zonele țării, zăbindu-i cu pasiune la izvoa-rele cîntecului autentic și adunînd peste 5.500 melodii. Acest material de o valoare inestimabilă a fost lu-crător de către Brăiloiu în studiul său, în înregistrările antologice pe discuri, în numeroase articole, studii, cronici, ca și în colecțiile publicate, din care menționăm „Treizeci de cîntec populare”, „Cîntec bătrî-niștii din Oltenia, Muntenia, Moldova și Bucovina”.

De numele lui se leagă, de aseme-nă, numeroase alte mari înfăptuiri, între care se numără la zăbădă inițiativa înființării și organizării unor instituții specializate în țară și peste hotare menite să se ocupe cu cercetarea și valorificarea culturii folclorice a propriului său popor și a altor națiuni.

Omagiindu-i cu adîncă venerație memoria cu prilejul împlinirii a 15 ani de la moartea sa, socotim o do-ctorie de onoare de a continua pe ta-rite căile cunoașterii și valorificarea opereii sale. Nivelul științei culturale populare din țara noastră, studii elaborate în acest domeniu în ultima vreme, opinia tot mai largă în pro-movarea folclorului autentic, iniție-rea unor investigații științifice și antropologice culturale, organizarea unor expediții folclorice cu studenții în practică, ca și alte acțiuni menite să dezvolte și să perfecționeze mos-tenirea pe care ne-a lăsat-o marele dinastie constituțională și omul pentru valorificarea mai departe a opereii sale, izvor prețios de gîndire și creație.

Omagiindu-i cu adîncă venerație memoria cu prilejul împlinirii a 15 ani de la moartea sa, socotim o do-ctorie de onoare de a continua pe ta-rite căile cunoașterii și valorificarea opereii sale. Nivelul științei culturale populare din țara noastră, studii elaborate în acest domeniu în ultima vreme, opinia tot mai largă în pro-movarea folclorului autentic, iniție-rea unor investigații științifice și antropologice culturale, organizarea unor expediții folclorice cu studenții în practică, ca și alte acțiuni menite să dezvolte și să perfecționeze mos-tenirea pe care ne-a lăsat-o marele dinastie constituțională și omul pentru valorificarea mai departe a opereii sale, izvor prețios de gîndire și creație.

## Evocări

O inițiativă a Muzeului de artă al Republicii So-cialiste România, urmată cu consecvență, a reușit recent, în sălile sale de popularizare un numeros public. Personalitatea atît de profund originală a pic-torului Dumitru Ghiață — de la a cărui dispartie s-a împlinit de curînd un an — a constituit obiectul acestei întîlniri. Rînd pe rînd, a-preciații oameni de știință și culturi, soția artistului, colecționari și critici de artă care l-au cunoscut, au adus, în cuvîntul lor, noi amănunte semnificative de datele creației asupra o-perei și autorului său.

O inițiativă a Muzeului de artă al Republicii So-cialiste România, urmată cu consecvență, a reușit recent, în sălile sale de popularizare un numeros public. Personalitatea atît de profund originală a pic-torului Dumitru Ghiață — de la a cărui dispartie s-a împlinit de curînd un an — a constituit obiectul acestei întîlniri. Rînd pe rînd, a-preciații oameni de știință și culturi, soția artistului, colecționari și critici de artă care l-au cunoscut, au adus, în cuvîntul lor, noi amănunte semnificative de datele creației asupra o-perei și autorului său.

Din păcate, ideea gene-roasă care a dus la orga-nizarea tuturor acestor manifestări, participările entuziaste ale vorbitorilor nu au fost susținute în a-celasi nivel de condiții tehnice ale imprimării și proiectării, menite să o-fere un plus de interes da-tor strict documentare. Să fie de neîndoielă, ir acest caz, tehnica?

**Marina PREUT**

## cinema

**Infailibilul Rafles:** LUCEA-FARUL — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.30; 21; la grădina — 20.15, CAPITOL — 9.30; 11.45; 14; 16.15; 18.30; 20.45, la grădina — 20.

**Urmările la Amsterdam:** SCA-LA — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.30; 21; BUCUREȘTI — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.30; 21; la grădina — 20. STADIONUL DINAMO — 20.

**Distrații:** FANTOMA LUI BARBĂ NEAGRĂ — 16; 18.30; 21; FESTIVAL — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.30; 21; la grădina — 19.45.

**Fantoma lui Barbă Neagră:** FAVORIT — 9.15; 11.30; 13.45; 16; 18.15; 20.30, MELODIA — 11.15; 13.30; 16; 18.30; 20.45, MODERN — 8.30; 11; 13.30; 16; 18.30; 21; la grădina — 20.

**Pe aripile vîntului:** CENTRAL — 10; 14.30; 19.

**Ordonanța Selmenko:** LUMI-NI — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.30; 20.15.

**Pis tram de desene animate pentru copii:** DONA — 11; 13; 15.30; 18; 20.30.

**Furcunier nr. 73:** DONNA — 11.15; 13.30; 16; 18.15; 20.30.

**Cartea juncii:** EXCELSIOR — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.15; 20.30.

**Dragostea începe vineri:** BU-ZESTI — 9; 11.30; 13.45; 16; 18.15; 20.30, la grădina — 20.15, GLORIA — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.15; 20.30, GRĂDINA SELECT — 20.

**Nomul Șoimăreștilor:** POPU-LAR — 10; 14.30; 19.

**Aventurile lui Babușca:** TIM-PURI NOI — 9.15-10.45 în conti-nuare.

**Program de filme documentare:** TIMPURI NOI — 10.45; 12.30; 14.30; 16.30; 18.30; MARIA STUART — 20.30; CINE-MATECA (sala Unirii) — 10.45; 12.30; 14.30; 16.30; 18.30; 20.30; UN OM ÎN SĂLĂTUȘI: GRIVIȚA — 8.45; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30, TOMIS — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30, la grădina — 20.

**Tu, eu și micul Paris:** GIU-LEȘTI — 10; 15.30; 18; 20.30.

**Jucătorii:** COTROCENI — 15.30; 18; 20.15.

**Cu copiii la mare:** PACEA — 15; 18; 20.

**Te așteptam, flăcăute:** UNI-REA — 16; 18; 20.

**Ultimul caros:** INFRAȚIA — 15.30; 18.30; 20.45.

**Ștre POPOARE — 15.30; 18; 20.15.**

**La răscrucea vîntului:** AU-RORA — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30, la grădina — 20, FLA-MURA — 9; 11.15; 13.30; 16; 18.15; 20.30.

**Ciprian Porumbescu:** DACIA — 9; 12.30; 15; 18.30; 21.

**Fluturii sînt liberi:** BUCEGI — 15.30; 17.45; 20; la grădina — 20.30, FLOREASCA — 15.30; 18; 20.30.

**Antoni și Cleopatra:** LIRA — 15.30; 18; la grădina — 20.15.

**„Și salută rîndunelele:** DRU-MUL SĂRII — 16; 18; 20.

**Simon Templar Intervine:** MUNCA — 15.30; 18; 20.15, FEREN-TARI — 10; 12.30; 15.30; 17.45; 20.

**Jandarmii la plimbare:** VOL-GA — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30, MORȚA — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18; 20.15.

**Sinetul muzicii:** VITURUL — 10; 15; 20.30.

**Lumina se distrează:** ARTA — 15.30; 18; 20; la grădina — 20.30, MOȘIOL — 16; 18; la grădina — 20.

**Ceața:** CRINGASI — 15.30; 18; 20.15.

**Acea piscă blestemată:** VI-TAN — 15; 17.15; 19.30; la grădina — 20.15.

**Cum se întâmplă, doctore 2:** RAHOVA — 15.30; 18; 20.15.

**Drumul spre vest:** FLACARA — 15; 17.45; 20.30.

**În umbra totenței:** PRO-GRESUL — 16; 18; 20.

**Filiera:** COSMOS — 15.30; 18; 20.30.

**Monte Carlo:** GRĂDINA UN-IREA — 20.15.

**Veronica:** CLUBUL UZINE-LOR REPUBLICA — 16; 18.30; 20.30.

# Președintele Consiliului de Stat, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit scrisorile de acreditare a noului ambasador al R. P. Chineze

Luind cuvântul în cadrul solemnității de prezentare a scrisorilor de acreditare, ambasadorul român a transmis Partidului Comunist Român, guvernului și poporului român, precum și tovarășului Nicolae Ceaușescu personal, calde salutări fraternaliste din partea Partidului Comunist Chinez, guvernului și poporului chinez, precum și în numele președintelui interimar Dun Bi-u.

„Poporul român — a spus ambasadorul chinez — este un popor harnic și curajos, cu o glorioasă tradiție revoluționară. În anii de după eliberare, poporul român, sub conducerea Partidului Comunist Român, învingându-l pe fel de greșeli, a obținut succese importante în opera de construire a socialismului și în lupta împotriva imperialismului și hegemonismului, pentru apărarea independenței și suveranității și pentru unitățile fraternaliste cu popoarele și națiunile din întreaga lume. Poporul chinez se bucură sincer pentru toate acestea. Vă urăm din toată inimă să obțineți noi succese”.

În continuare, ambasadorul R. P. Chineze a spus:

„Între poporul chinez și poporul român există o profundă prietenie revoluționară. În lupta împotriva imperialismului și hegemonismului, noi ne manifestăm simpatie și ne sprijinim în totdeauna reciproc. Prietenia noastră este stăruitoare pe baza marxism-leninismului și a principiilor socialiste de conducere. În relațiile noastre, ne căutăm în mod riguros după principiile deplină egalitate în drepturi și respectări reciproce a intereselor și suveranității. În ultimii ani, prietenia dintre partidele, țările și popoarele noastre se dezvoltă necontenit, relații de colaborare în toate domeniile se întăresc pe zi ce trece. Acum doi ani, tovarășul Nicolae Ceaușescu, conducând personal delegația de partid și guvernamentală română, a întreprins o vizită oficială de prietenie în țara noastră, aducând o contribuție importantă la întărirea prieteniei noastre. Sintem conștienți că, și în viitor, asemenea relații de prietenie și colaborare se vor dezvolta și consolida în mod sigur pe mai departe”.

În încheiere, ambasadorul Republicii Populare Chineze a spus:

„Este pentru mine o onoare de a avea prilejul să lucrez în România. În perioada în care voi deține funcția de ambasador extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Chineze în Republica Socialistă România nu voi precupeți nici un efort în munca pentru dezvoltarea și consolidarea continuă a prieteniei fraternaliste și a relațiilor de bună colaborare dintre cele două țări, dintre cele două țări și cele două popoare ale noastre. Sintem conștienți, totodată, că în cursul îndeplinirii acestor înalte misiuni mă voi bucura de tot concursul și sprijinul dumneavoastră și al guvernului Republicii Socialiste România”.

Luind cuvântul, tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a adresat ambasadorului chinez o caldă urare de bun venit în țara noastră și i-a rubricat și transmis Partidului Comunist Chinez, guvernului și poporului chinez, precum și președintelui interimar Dun Bi-u multumiri cordiale pentru salutul fraternalist pe care l-au adresat pentru urările transmise partidului și guvernului țării noastre, poporului român.

„As dori să vă transmit, prin intermediul meu, a spus tovarășul Nicolae Ceaușescu — pentru a transmite, la rândul meu, din partea Consiliului Central al

## Tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

Secretar general al Partidului Comunist Român, Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

BUCUREȘTI

Vă exprimăm profunde mulțumiri pentru solidaritatea dumneavoastră internaționalistă manifestată cu prilejul celei de-a 20-a aniversări a victoriei poporului nostru în războiul patriotic de eliberare a patriei și al Lumii de Hopa comună împotriva imperialismului american. Sprijinul activ și solidaritatea dumneavoastră constituie un mare îndemnul pentru lupta poporului nostru pentru reunificarea independentă și pașnică a patriei.

Folosindu-mă de acest prilej, îmi exprim ferma convingere că relațiile de prietenie și colaborare dintre partidele și țările noastre se vor întări și dezvolta tot mai mult, pe baza principiilor marxism-leninismului și internaționalismului proletar și vă urez din toată inima, dumneavoastră și poporului fraternalist, noi succese în lupta pe care o duceți în numele înfloririi și dezvoltării țării.

KIM IR SEN  
Secretar general al Comitetului Central al Partidului Muncii din Coreea, Președintele Republicii Populare Democratice Coreene

Phenian

## În județul Satu-Mare s-a încheiat secerișul

Într-o telegramă adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului Nicolae Ceaușescu, Comitetul județean de partid și Consiliul popular județean Satu-Mare raportează că unitățile agricole de stat și cooperativelor agricole de producție au încheiat secerișul cerealelor păioase și însămânțarea culturilor duble. Concomitent cu recoltatul, unitățile agricole de stat și cooperativelor agricole de producție au încheiat secerișul cerealelor păioase și însămânțarea culturilor duble. Concomitent cu recoltatul, unitățile agricole de stat și cooperativelor agricole de producție au încheiat secerișul cerealelor păioase și însămânțarea culturilor duble.

În prezent, comunistii și ceilalți oameni ai muncii din agricultura județului nostru sint mobilizați pentru treieratul cerealelor, eliberarea terenurilor, încheierea livrărilor la fondul central al statului, efectuarea arăturilor pe toate suprafețele, pregătind campania de toamnă, creșterea cantității de carne și pentru o recoltă sporită în anul 1974.

Vă asigurăm, stimate tovarășe secretar general — se arată în încheierea telegramelor — că oamenii muncii din industria, agricultură și celelalte sectoare ale economiei județului acționează cu harnicie și responsabilitate pentru a îndeplini cu cinste sarcinile ce le revin și angajamentele asumate, hotărând să contribuie cu noi succese la îndeplinirea exemplară a planului pe 1973 și la realizării cincinalului înaintate de termen.

## Mulțumiri din inimă pentru grija față de tinăra generație

Participanții la cel de-al II-lea forum național al Organizației pionierilor din Republica Socialistă România, în cadrul căruia au fost discutate și alte naționalități — intruniri și de adunare festivă de deschidere a acestui înalt școlar, organizat în frumoasa comună Livezade, din județul Satu-Mare, au adresat

o telegramă Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului Nicolae Ceaușescu, în care se spune: Îmbrăncindu-ne cu mai nobil sentimente de dragoste fierbinte și de recunoștință ale tineretului patriei, ne îndreptăm gândurile spre conducerea superioară de partid, spre dumneavoastră, mult iubite tovarășe secretar general, mulțumindu-vă din adâncul inimii pentru munca neobosită pe o desfășurată în folosul proaspătății patriei și al fetei populare române, pentru dragostea și grija cu care ne înconjuți și ne îndrumați spre victorii luminoase al comunismului.

Vă raportăm că avem condiții minunate de muncă și de joacă, ne bucurăm pretutindeni de multă grijă și de dragoste, ceea ce ne permite să vă asigurăm, iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu, că vom face un profiș de bilanț al activității noastre pionieriste, al modului de îndeplinire a chemării primului forum al Organizației pionierilor din Republica Socialistă România. În același timp, vom scrie activitatea noastră, așezându-ne cu mai multă încredință în dezvoltarea și prosperitatea învățământului românesc, date la plinera Comitetului Central din lumie ac.

Ne angajăm în fața partidului, a dumneavoastră personal, scump părinte, că vom dăruți întreaga putere a brațelor și a minții, tot elanul și nevăzută pregătirea noastră, în calitate de copii ai cuceritorului demn al înaintașilor, fărâșorii de nădejde ai comunismului pe pământul României.

Lărgirea continuă a gamei sortimentale și adaptarea „din mers” a producției la celele modele și ale condițiilor de producție obligă firească a oicarilor unităților producătoare de bunuri de consum — stau permanent și în atenția colectivului întreprinderii de producție, care și prin materializarea lui utilizată. Este vorba, între altele, de articole de voiaj din piele și înlocuitori de piele cu presărie noi, realizate într-o gamă variată de culori, pentru toate ocaziile și pentru toate virstele. Tot printre noștrii figurează articolele realizate din materialele sintetice „Elielac” („Clujana”), cele din mase plastice „Zimbru” și „Bega” (produse noi ale fabricii „Victoria” din Timișoara). Ele sint mult mai ușoare decât cele din carton presat și mai rezistente la uzură. Din noile colecții fac parte, de asemenea, posete și genți de voiaj cu imprimări scigrafice, deosebit de solicitate de diferite firme și agenții de voiaj pentru reclamă comercială.

Un grup de 5 oameni de la atelierul de turnătorie — mairul principal N. Rainea, P. Lecler, St. Grecu, I. Gireadă și George Puțea — au înlocuit, nu de mult, un agregat care aduce uzinei o economie de cel puțin 90 de tone de metal neferos pe an.

O inițiativă recentă — în fiecare duminică, prin rotație, în toate secțiile întreprinderii, echipe de muncitori, mairi și ingineri verifică instalările, sculele, dispozitivele, fac controlul riguros al mașinilor, execută, pe loc, remedierile constatate, sint puse la punct electrosvitoarele. Totul se face pentru ca luni să se lucreze din plin.

La atelierul tehnic al întreprinderii s-a înregistrat, nu de mult, a 2.500-a inovație. Acum cifra e depășită. Primul care a făcut-o este electricianul M. Bors, cu noutatea introdusă imediat în producție — „Reglarea semiautomată a capturului Siemens”.

Deaky LORAND  
correspondentul „Scintei”

## LA ÎNTRINDEREA „13 DECEMBRIE” DIN SIBIU

Noi articole de marochinărie

Lărgirea continuă a gamei sortimentale și adaptarea „din mers” a producției la celele modele și ale condițiilor de producție obligă firească a oicarilor unităților producătoare de bunuri de consum — stau permanent și în atenția colectivului întreprinderii de producție, care și prin materializarea lui utilizată. Este vorba, între altele, de articole de voiaj din piele și înlocuitori de piele cu presărie noi, realizate într-o gamă variată de culori, pentru toate ocaziile și pentru toate virstele. Tot printre noștrii figurează articolele realizate din materialele sintetice „Elielac” („Clujana”), cele din mase plastice „Zimbru” și „Bega” (produse noi ale fabricii „Victoria” din Timișoara). Ele sint mult mai ușoare decât cele din carton presat și mai rezistente la uzură. Din noile colecții fac parte, de asemenea, posete și genți de voiaj cu imprimări scigrafice, deosebit de solicitate de diferite firme și agenții de voiaj pentru reclamă comercială.

Nicolae BRUJAN  
correspondentul „Scintei”

## SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

### FOTBALUL DIN NOU ÎN ARENĂ

# Campionatul — sub semnul pregătirii performanței internaționale

Campionatul nr. 56, acela care începe azi, va aduce pentru prima dată în fața publicului amator de fotbal un număr de 18 echipe din divizia A, 54 din categoria secundă și nu mai puțin de 192 din divizia C. La toate nivelurile vom vedea prin urmare mai multe formații, mai mulți jucători, mai multe meciuri decit în edițiile trecute ale campionatului. Această dezvoltare în largime a competiției va strage după sine modificări sensibile ale activității cluburilor și asociațiilor cu secții de fotbal pe toate planurile.

Vorbim numai despre latura tehnică a instruirii echipelor și a jucătorilor, presupunem că vor interveni schimbări importante, mai ales în sensul asigurării rezistenței fizice a fotbalistilor pentru un program competițional cu un grad de dificultate sporit, iată că, de la bun început, desprindem pentru corpul tehnicienilor sarcini noi în noul campionat — sarcini de experimentare iar apoi de trecere rapidă în practică a unei alte metodologii de antrenamentului, metodologie care să satisfacă cerințele formulei actuale de întrecere. Accesarea în noul campionat a antrenorilor de experiență iar apoi de trecere rapidă în practică a unei alte metodologii de antrenamentului, metodologie care să satisfacă cerințele formulei actuale de întrecere. Accesarea în noul campionat a antrenorilor de experiență iar apoi de trecere rapidă în practică a unei alte metodologii de antrenamentului, metodologie care să satisfacă cerințele formulei actuale de întrecere.

Referindu-ne la divizia A, adică a ceea ce constituie elita fotbalului nostru și pe care se bazează direct reprezentarea externă, atât pe planul echipei naționale cât și la nivelul cluburilor, observăm mai bine complexitatea îndatoririlor și a răspunderii ce revin tuturor, de la conducătorii unităților de performanță pînă la ultimul jucător. Iată, spre

exemplu, programul pe care-l vor avea divizionarele A pînă la 16 septembrie, dată la care se reunește lotul reprezentativ în vederea definitivării pregătirilor pentru meciul retur România — R. D. Germană; șapte etape de campionat în cinci săptămâni de joc care trece între 12 și 19 august și două meciuri amicale ale echipei naționale (22 august și 5 septembrie), meciuri de verificare ale echipelor Dinamo, Universitatea Craiova și F. C. Argeș pentru prima mânășă a cupelor europene intercluburi. Am putea spune că niciodată campionatul nu începe atît de furtunos ca în această vară: că niciodată obligatiile și responsabilitățile F.R.F. ale cluburilor, tehnicienilor și jucătorilor față de milioanele de suporteri n-au fost atît de mari cum sint astăzi. Mai mult decit în trecut, jucătorii și antrenorii, presupunem că vor interveni schimbări importante, mai ales în sensul asigurării rezistenței fizice a fotbalistilor pentru un program competițional cu un grad de dificultate sporit, iată că, de la bun început, desprindem pentru corpul tehnicienilor sarcini noi în noul campionat — sarcini de experimentare iar apoi de trecere rapidă în practică a unei alte metodologii de antrenamentului, metodologie care să satisfacă cerințele formulei actuale de întrecere.

Referindu-ne la divizia A, adică a ceea ce constituie elita fotbalului nostru și pe care se bazează direct reprezentarea externă, atât pe planul echipei naționale cât și la nivelul cluburilor, observăm mai bine complexitatea îndatoririlor și a răspunderii ce revin tuturor, de la conducătorii unităților de performanță pînă la ultimul jucător. Iată, spre

## Balciana de natație

Campionatele balcanice de natație au continuat la Dubrovnik. O frumoasă victorie a realizat reprezentantul român, Marian Slavic, învingător în proba de 200 m liber cu timpul de 1'59"10 (record național egalat). În cursa de 100 m delin (masculin), primul a trecut linia de sosire bulgarul Dobrev, cronometrat în 59"6100. Miclaus (România) s-a clasat pe locul doi cu 1'00"3100 (nou record național). Sportiva din Grecia, Avlonou, a obținut medalia de aur în proba de 200 m mixt cu 2'32"7100. Ea a fost urmată de Efendi (Iugoslavia) — 2'33"1100 și Anca Croza (România) — 2'34"9100 (nou record național).

După două zile de întreceri, în clasamentul general, pe primul loc se află Iugoslavia cu 179 puncte, urmată de România — 188 puncte, Bulgaria — 181 puncte, Grecia — 152 puncte și Turcia — 11 puncte. Întrecerile se încheie duminică.

La Zagreb, în cadrul campionatului balcanic de sarituri de la trambulină, sportivul român Gerhard Fabich a reperat victoria, totalizînd 560,46 puncte. Au urmat în clasament Sarakinski (Bulgaria) — 524,85 puncte și Andonov (Bulgaria) — 517,70 puncte.

## VACANȚA ELEVILOR

Vacanța mare e în plină desfășurare. În această vară, 300.000 de elevi — cu peste 10.000 mai mulți decit anul trecut — își petrec o parte a vacanței în ambianța plăcută a coloniilor și taberelor școlare. Pentru numeroși alți elevi sint organizate, pe plan local, excursii, acțiuni culturale-sportive.

Între noștrii ediției 1973 a vacanței de vară subliniem, de asemenea, amenajarea unor tabere în localități și județe în care, pînă acum, nu au funcționat unități de odihnă pentru copii: Calafat-Dolj, Pădurea Chioc-Vaslui, Botoșani, precum și noi „sate de vacanță” în ptoșterii localității din cuprinsul județelor Brăila, Vrancea, Dolj, Iași, Mehedinți, Prahova, Timiș.

## THE HIGH COST OF LIVING

Articolul din „Newsweek” este însoțit de acest grafic ilustrînd modul de manifestare a „epidemiei” inflaționiste prin creșterea nestăvilită a costului vieții, datele publicate începîndu-se din decursul ultimelor 12 luni, în diferite țări capitaliste.

În orice din restaurantele pariziene o masă costă cu 33 la sută mai mult decit un an în urmă. Scrie săptămînișul american „Newsweek”, referindu-se la tendințele inflaționiste care se manifestă cu putere în ultimul timp în multe țări occidentale. Pentru o aceeași distanță, taximeciile din Roma înregistră acum 310 lire în loc de 190 lire în urmă cu cîteva săptămîni. Suedezii plătesc pentru hainele din piele de oaie, englezii cu 50 la sută în plus pentru carnea de vită, spaniolii cu 70 la sută pentru vinul de Rioja. În Japonia, inflația a luat-o pur și simplu răsun, afirmă Hatoko Shimizu, secretar general al Organizației gospodinelor, incit, adaugă ea, „nici

nu mă mai străduiesc să țin un buget al casei”. Epidemia inflației se răspîndește și în Europa. Marea Britanie, Danemarca, care se bazează foarte mult pe importuri. Alte țări, cum ar fi Italia și Spania, s-au străduit să-și mărească rezervele monetare și bugetul pentru a susține, astfel, economii amenințate și în prezent suportă consecințele prin prețurile mult ridicate. Alții se găsesc în situația dramatică a unei inflații neobisnuite, nu într-un total datorită lor. Criza monetară cronică a constrins banca centrală vest-germană să pompeze miliarde de mărci pe acum chinată așezându-se pe o cale absorbi „nepotențiali” dolari americani — și economiștii pe urma acestui

control al prețurilor și aliaților. Japonia micșorează cheltuielile destinate lucrărilor publice, întîrîndu-si, totodată, controlul asupra rezervelor monetare. În R.F. Germania, Giscard d'Estaing, ministrul francez al finanțelor și economiei, a anunțat o serie de măsuri de combatere a inflației, incluzînd, printre altele, o politică financiară mai severă, reduceri în acordarea creditelor pentru construcții și în alte domenii.

Rămîne de văzut dacă toate aceste inițiative pot determina diminuarea uriașului val inflaționist care amenință Europa și Japonia. Mai mult, se înregistrează tendințe larg răspîndite, altele decit cele ale inflației, care pun în discuție viabilitatea economiei, a anunțat o serie de măsuri de combatere a inflației, incluzînd, printre altele, o politică financiară mai severă, reduceri în acordarea creditelor pentru construcții și în alte domenii.

Rămîne de văzut dacă toate aceste inițiative pot determina diminuarea uriașului val inflaționist care amenință Europa și Japonia. Mai mult, se înregistrează tendințe larg răspîndite, altele decit cele ale inflației, care pun în discuție viabilitatea economiei, a anunțat o serie de măsuri de combatere a inflației, incluzînd, printre altele, o politică financiară mai severă, reduceri în acordarea creditelor pentru construcții și în alte domenii.

Rămîne de văzut dacă toate aceste inițiative pot determina diminuarea uriașului val inflaționist care amenință Europa și Japonia. Mai mult, se înregistrează tendințe larg răspîndite, altele decit cele ale inflației, care pun în discuție viabilitatea economiei, a anunțat o serie de măsuri de combatere a inflației, incluzînd, printre altele, o politică financiară mai severă, reduceri în acordarea creditelor pentru construcții și în alte domenii.

Rămîne de văzut dacă toate aceste inițiative pot determina diminuarea uriașului val inflaționist care amenință Europa și Japonia. Mai mult, se înregistrează tendințe larg răspîndite, altele decit cele ale inflației, care pun în discuție viabilitatea economiei, a anunțat o serie de măsuri de combatere a inflației, incluzînd, printre altele, o politică financiară mai severă, reduceri în acordarea creditelor pentru construcții și în alte domenii.

## LA „ELECTROMUREȘ”

### Produse cu caracteristici tehnico-funcționale superioare

Colectivul întreprinderii „Electromureș” a obținut importante realizări în acest an în îndeplinirea ritmică și depășirea planului, prin creșterea indicelui de utilizare a mașinilor, generalizarea schimbului și extinderea schimbului 3, îmbunătățirea a-provizoriu tehnico-material. De la începutul anului și pînă acum, planul de livrări către fondul pieței a fost realizat și depășit. La capitalul bunurilor de larg consum s-a înregistrat, în prima parte a anului, o producție suplimentară în valoare de peste 9 milioane lei. La export, întreprinderea a livrat o producție aproape egală cu cea exportată în tot anul trecut. Se evidențiază, în acest sens, colectivul secției mașini electronice de calcul, care a depășit prevederile de plan cu 1.900 mașini, precum și secția de conductori electrice izolați. Mutățile produse la structura planului se datorează și preocupărilor colectivului pentru continua diversificare și îmbunătățirea calității producției. Printre noile produse

realizate în ultimul timp se remarcă pilele electrice de diferite tipuri, radiatorul electric pentru baie, diferitele aparate electroacustice etc.

Pentru a face față sarcinilor din ce în ce mai mari, impuse de cerințele beneficiarilor interni și externi, întreprinderea „Electromureș” se află într-un amplu proces de dezvoltare și modernizare a capacității de producție. Astfel, a fost realizată o instalație pentru produse electroacustice și s-au dat în funcțiune noi capacități pentru fabricarea rezistorilor electrice în tub. Baza tehnic-materială, de mare complexitate, de care dispune, preocuparea pentru creșterea înnoirii și modernizarea a produselor, în concordanță cu cerințele pieței interne și externe, crează colectivului întreprinderii „Electromureș” posibilități sporite pentru a-și pune în valoare priceperea și harnicia sa.

Deaky LORAND  
correspondentul „Scintei”

## LA ÎNTRINDEREA DE RULMENȚI BIRLAD

### Inițiativa și harnicia fac casă bună

Obiectivul care polarizează, în aceste zile, forța umană și materială de la prestigioasa întreprindere de la Birlad este, fără îndoială, realizarea ritmică și depășirea planului de producție la toți indicatorii. La sfîrșitul primelor 7 luni ale anului, harnicia și inițiativa în otel de aici raportată depășirea planului la producția globală cu 13.200.000 lei, iar la producția marfă cu aproape 11 milioane lei.

În prezent — ne spune tovarășul Constantin Poarcă, secretarul comitetului de partid pe întreprindere — eforturile noastre sint îndreptate spre folosirea mașinilor la întregul lor capacitate, a fiecărui minut de muncă, a tehnologiei înaintate de fabricație. Remarcabilă în colec-

tivul nostru este acțiunea de creație tehnică, vizînd auto-dotarea, creșterea productivității muncii. O dovadă în acest sens o constituie creșterea planului la autoturizare de la 7.200.000 cită a fost în 1972, la 12 milioane în acest an. De asemenea, a atenționăm, acordăm sporuri numerarului de tipodimensiuni, omologării de noi produse.

La doar cîteva secvențe din munca rodnică a colectivului fabricii birădene:

● La atelierul tehnic al întreprinderii s-a înregistrat, nu de mult, a 2.500-a inovație. Acum cifra e depășită. Primul care a făcut-o este electricianul M. Bors, cu noutatea introdusă imediat în producție — „Reglarea semiautomată a capturului Siemens”.

Vasile IANCU  
correspondentul „Scintei”

# Aviația internațională

## In sprijinul unui acord de interzicere completă a armelor nucleare

### Rezoluții adoptate de Conferința internațională de la Nagasaki împotriva bombelor atomice și cu hidrogen

TOKIO 11 (Correspondență de la Tokio). — Cea de-a 19-a Conferință internațională organizată de Comitetul japonez de împotriva bombelor atomice și cu hidrogen (Gen-saikyo) și-a încheiat lucrările la Nagasaki, după ce a adoptat o rezoluție generală, un apel al orașului Nagasaki pentru încheierea unui acord internațional de interzicere completă a armelor nucleare și o rezoluție cu privire la Indochina.

Documentele adoptate cer încetarea cursului înarmării, interzicerea armamentului nuclear și a oricăror alte arme de extirpare în masă, interzicerea amplasării de arme nucleare pe teritoriul străin, crearea de zone demilitarizate în regiunile Arcticului, Europei și Oceanului Indian, îmbunătățirea asistenței acordate victimelor bombelor atomice explodate deasupra orașelor Hiroshima și Nagasaki și a bogașilor în lupta de securitate japoano-americană și

retragerea bazelor militare americane de pe teritoriul Japoniei.

„Sperăm, se arată în apelul conferinței, că Nagasaki va fi ultimul oraș unde a explodat bomba atomică și apelăm la toate popoarele și guvernele țărilor lumii să facă tot ce le stă în putință pentru a încheia un acord internațional de interzicere completă a armelor nucleare.”

Rezoluția cu privire la Indochina cere să fie eliberată cei peste 200.000 de deținuți politici din închisorile americane și să înceteze imediat bombardamentele americane împotriva poporului khmer.

Conferința s-a încheiat printr-un miting, la care au participat aproximativ 2.000 de persoane reprezentând cele mai diferite pături sociale japoneze, precum și reprezentanți ai mișcărilor pentru pace din țările participante la conferință, între care și România, și ai unor organizații internaționale.

CIPRU

## Largă adeziune față de politica președintelui Makarios

NICOSIA 11 (Correspondență de la Nicosia). — În Cipru a avut loc o impresiionantă manifestare a sprijinului pe care întregul popor îl acordă politicii de independență, suveranitate și colaborare pasnică promovate de guvernul președintelui Makarios. După cum se știe, principalele centrale sindicale cipriote — P.E.O. și S.E.K. — au desfășurat vineri o grevă de protest împotriva intensificării acțiunilor teroriste ale grupurilor ilegale inspirate de generalul Grivas. Acțiunea comună a celor două organizații muncitorești cu orientări politice diferite a avut un ecou deosebit de puternic, transformându-se într-un veritabil referendum.

În timp de două ore a fost întreruptă activitatea în fabrici, ateliere, bănci, magazine și instituții. Alături de muncitorii funcționari, comercianții, la acțiunea de protest împotriva actelor teroriste au participat locuitorii tuturor satelor cipriote. Au fost organizate intruniri și mitinguri și s-au adoptat rezoluții prin care poporul cipriot spus în unanimitate: „Nu — turburătorilor și complotului; Nu — ilegalității; Nu — războiului civil; Să fie eliberat imediat ministru justiției, Christakis Vakis, răpit de teroristi.”

Rezoluțiile exprimă sprijinul deplin pentru politica președintelui Makarios.

## MERIDIANE LATINO-AMERICANE

### Constituirea noului guvern chilian intimpinată cu satisfacție în cercurile politice

SANTIAGO DE CHILE 11 (Correspondență de la E. Pop). — Formarea noului guvern, denumit de președintele Republicii Chile, Salvador Allende, „un cabinet al securității naționale”, precum și programul său se bucură de o largă aprobare și de sprijinul a numeroase cercuri politice și al opiniei publice chilene.

Astfel, secretarul general al Partidului Comunist din Chile, Luis Corvalan, s-a declarat pe deplin solidar cu măsurile întreprinse de președintele Allende în vederea instituirii noului guvern, deoarece conținutul actelor comise de teroristi, aruncarea în aer a conductelor petrolifere, greva prelungită a proprietarilor de camioane au devenit inadmisibile în actualul climat politic chilian. „După părerea noastră — a arătat el — acest cabinet întărește unitatea populară.”

La rândul său, senatorul socialist Erich Schnack a lăsat să se înțeleagă că „formarea noului cabinet va da certitudinea unei poziții inextinguibile față de reacționiari”. „Ne exprimăm satisfacția, a relevat senatorul socialist, față de ceea ce înseamnă acest guvern, care se înscrie ca o garanție în dezvoltarea democratică a forțelor sociale productive ale țării — oamenii muncii.”

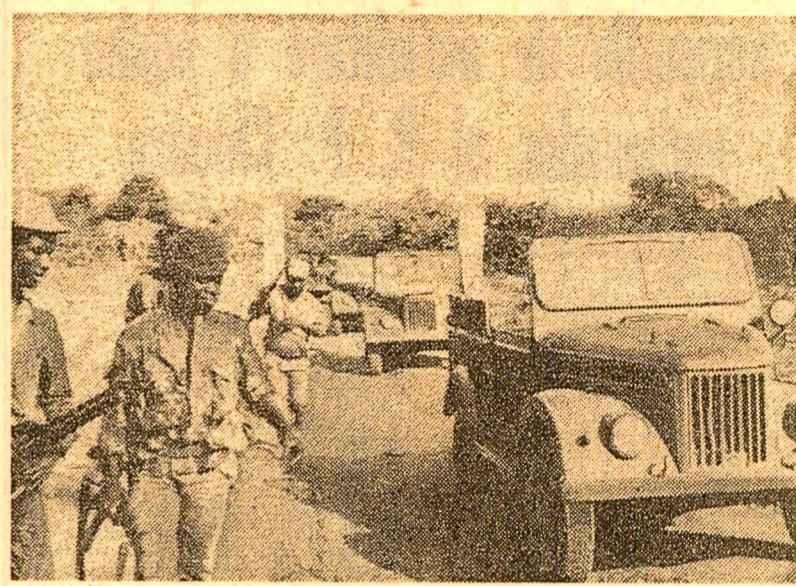
Notabil este și declarația făcută, în aceeași ordine de idei, de una dintre personalitățile Partidului democratic-cristin, senatorul Renan

Fuentealba: „Sper — a spus el — că noua formulă guvernamentală să însemne restabilirea liniștii, a ordinii și încredinței tuturor chilenilor, astfel încât țara să se poată întoarce la o viață normală.”

Noul guvern chilian a cerut proprietarilor de camioane să înceteze greva ilegală, declanșată în urmă cu aproape două săptămâni, și să reia activitatea normală până cel mai târziu duminică, orele 22.00 C.M.T.

Un comunicat dat publicității la Santiago de Chile subliniază că guvernul va adopta măsurile necesare în cazul în care proprietarii de camioane refuză să înceteze această grevă complet justificată, însoțită de un val de atentate din partea elementelor reacționare.

Ali patru participanți la asasinarea lui Salvador Allende, în octombrie 1970, a fostului comandant șef al armatei chilene, Rene Schneider — act organizat de către reacțiune în încercarea de a împiedica venirea la putere a președintelui Salvador Allende. Chilații trei sint implicați în serie de atentate și acțiuni teroriste.



Un reprezentant al Partidului African al Independenței din Guineea-Bissau și Insulele Capului Verde a declarat — după o întrevvedere cu președintele Zairulu, Mobutu Sese Seko — că patrioții guineezi au eliberat aproape în întregime teritoriul național — relatează agenția France Presse. „În zonele eliberate, a spus el, am creat o violă nouă. Avem forțele noastre populare, instituțiile noastre, spitale și școli. Constituția noastră este elaboretă și va fi supusă spre aprobare Adunării Populare, care se va reuni în curând în teritoriul eliberat. După cum relevă agenția citată, reprezentantul P.A.I.G.C. i-a informat pe președintele zair de despre „iminența proclamării independenței Guineei-Bissau”. Fotografia înfățișează un aspect din timpul instruirii într-o unitate a forțelor patriotice

## Comunicat comun polono-ungar

VARSOVIA 11 (Agerpres). — A fost dat publicității comunicatul comun al președintelui polonez, Piotr Jaroszewicz, președintelui Consiliului de Miniștri al R.P. Polone, și Jenő Fock, președintelui Consiliului de Miniștri al R.P. Ungare, desfășurate în zilele de 9-11 august, la Varsovia.

Cei doi prim-miniștri s-au informat reciproc asupra problemelor actuale ale dezvoltării socio-economice a celor două țări, au discutat posibilitățile de dezvoltare, în continuare,

a colaborării bilaterale și au făcut un schimb de păreri în probleme internaționale actuale. În cadrul convorbirilor au fost examinate situația cooperării economice bilaterale, posibilitățile și căile de dezvoltare a acesteia. Părțile au dat o înaltă apreciere propunerilor și recomandărilor concreate făcute pentru dezvoltarea colaborării, în scopul creării unor forme stabile de cooperare între Ungaria și Polonia, în domeniul industriei și al dezvoltării activității comune pe terțe piețe.

## Evoluția stațiilor interplanetare din seria „Marte”

MOSCOVA 11 (Agerpres). — Zborul stațiilor interplanetare sovietice din seria „Marte” continuă conform programului stabilit, iar sistemele de bord și aparatura lor științifică funcționează normal — relatează agenția T.A.S.S.

La 10 august, ora 2.00 ora Moscovei, stațiile „Marte-4” și „Marte-5” se aflau la distanțele de 6.432.000 și, respectiv, 3.067.000 kilometri de Pământ.

mint, iar distanța față de Terra a stațiilor „Marte-6” și „Marte-7” (ultima dintre cele lansate până la data menționată) erau de 1.335.000 și, respectiv, 102.000 kilometri. Dirijarea zborului stațiilor, destinate furnizării de noi date privind planeta Marte, are loc la centrul de legături cosmice la mare distanță, cu ajutorul mijloacelor oferite de un complex de comandă și calcul.

## Tendințe semnificative în Commonwealth

— COMUNICATUL INTRUNIRII DE LA OTTAWA —

OTTAWA 11 (Agerpres). — La Ottawa a fost dat publicității comunicatul final al lucrărilor Conferinței la nivel înalt a țărilor membre ale Commonwealthului, desfășurate între 3 și 10 august.

În ceea ce privește evoluția situației politice mondiale, comunicatul menționează că șefii de state și guverne prezentați la Ottawa au apreciat pozitiv realizarea destinderii în relațiile internaționale, relevând, totodată, că în ceea ce privește situația din Orientul Apropiat nu s-au înregistrat, din păcate, progrese în aplicarea rezoluției Consiliului de Securitate din noiembrie 1967.

Referindu-se la politica regimurilor răsărite din Africa, documentul precizează că șefii de state și guverne prezentați la conferință au respins apărarea și politica guvernelor minoritare din Africa de sud și Rhodesia și, în consecință, au recunoscut „caracterul legitim al luptei popoarelor africane pentru obținerea drepturilor omului și a dreptului la autodeterminare”. Participanții au căzut de acord că sint necesare noi măsuri pentru ca sancțiunile economice împotriva Rhodesiei să devină efective. Membrii Commonwealthului și-au exprimat opinia că responsabilitatea în problema Rhodesiei revine guvernului britanic și au cerut să se caute o reglementare pașnică, urmând formarea unui guvern aliat, în marea majoritate, din reprezentanți ai populației africane. Totodată, participanții au arătat „necesitatea de a se acorda toată asistența umanitară posibilă popoarelor Africii, care depun eforturi pentru a ajunge la

autodeterminare și independență”. În legătură cu prezenta colonială portugheză în Africa, participanții la conferință și-au exprimat opinia că trebuie intensificate eforturile pentru ca Portugalia să acorde independența teritoriilor pe care le ocupă în prezent.

## Conferința organizațiilor de femei din țările europene

HELSINKI 11 (Agerpres). — La Dipoli continuă lucrările conferinței reprezentanților organizațiilor de femei din țările europene cu privire la „Securitatea și cooperarea în Europa, condiția femeii în societățile industrializate europene”. În cadrul conferinței participă 26 de țări ale continentului, care vor examina rolul femeilor în promovarea păcii, securității și cooperării în Europa, precum și măsurile organizatice privind dezvoltarea, în 1975, a „Anului Internațional al Femeii”.

Dezbatările reuniunii au fost deschise de ministrul de externe al țării gazdă, Ahti Karjalainen, Mar-

jatta Vaananen, ministru al educației în guvernul finlandez, prezentați reprezentanților organizațiilor de femei din țările europene cu privire la „Securitatea și cooperarea în Europa, condiția femeii în societățile industrializate europene”. În cadrul conferinței participă 26 de țări ale continentului, care vor examina rolul femeilor în promovarea păcii, securității și cooperării în Europa, precum și măsurile organizatice privind dezvoltarea, în 1975, a „Anului Internațional al Femeii”.

Dezbatările reuniunii au fost deschise de ministrul de externe al țării gazdă, Ahti Karjalainen, Mar-

## Declarație de solidaritate cu popoarele continentului adoptată de Senatul argentinian

BUENOS AIRES 11 (Agerpres). — Senatul argentinian a aprobat în unanimitate o declarație de solidaritate cu toate popoarele Americii Latine care luptă pentru progres social, eliberarea definitivă a economiei naționale de sub dominația monopolurilor străine și pentru o justă distribuție a bogățiilor naturale între membrii societății — informează agenția Prensa Latina.

Referindu-se la importanța acestui document, senatorul Carlos Perette a subliniat că „țările Americii Latine trebuie să devină un bastion al apărării demnității umane și a justiției sociale, al suveranității popoarelor și al independenței economice”.

## „Canalul trebuie să revină de drept Republicii Panama”

LIMA 11 (Agerpres). — Într-un interviu, acordat revistei peruane „La Nueva Cronica”, ministrul panamez de externe, Juan Antonio Tackx, a declarat că unitățile și instalațiile militare ale Statelor Unite existente în așa-zimta Zonă a Canalului Panama nu au nici o legătură cu securitatea și protecția asupra Canalului

de Panama, care trebuie să revină, de drept, Republicii Panama. Până în prezent, a spus el, țara noastră nu a obținut nici un beneficiu direct din existența unităților și instalațiilor militare ale Statelor Unite existente în așa-zimta Zonă a Canalului Panama și a protecția asupra Canalului

de Panama, care trebuie să revină, de drept, Republicii Panama. Până în prezent, a spus el, țara noastră nu a obținut nici un beneficiu direct din existența unităților și instalațiilor militare ale Statelor Unite existente în așa-zimta Zonă a Canalului Panama și a protecția asupra Canalului

## Declarația M.A.E. al R.P.D. Coreene

PHENIAN 11 (Agerpres). — Purtătorul de cuvânt al M.A.E. al R.P.D. Coreene a făcut o declarație în legătură cu răpirea din Tokio, a lui Kim Dae Jung, personalitate democratică sud-coreeană. Condamnând politica de represii din Coreea de sud împotriva celor care se pronunță pentru libertate democratică și pentru reunificarea patriei, declarația cere guvernului japonez să efectueze cercetări imediate pentru salvarea lui Kim Dae Jung și să sancționeze cu adevărat pe cei vinovați de răpirea lui.

## agențiile de presă transmit:

### Reuniunea extraordinară a miniștrilor de externe ai Organizației Comune Africane, Malgaze și Mauricene s-a încheiat vineri, la Dakar, prin publicarea unui comunicat comun care subliniază utilitatea O.C.A.M.M. ca instrument de cooperare între țările membre. Consiliul s-a pronunțat, potrivit comunicatului, pentru examinarea tuturor soluțiilor susceptibile să reintărească organizația, să-i dea un impuls nou, pentru a o adapta noulor dimensiuni ale cooperării internaționale.

### Secretarul general al C.C. al P.C.U.S., L. Brejnev, l-a primit pe Abdul Fattah Ismail, secretar general al C.C. al Frontului Național al Republicii Democratice Populare a Yemenului, cu care a avut o convorbire în probleme ale relațiilor bilaterale și ale situației internaționale.

### Premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, Ciu En-lai, și Sa Fang, ministrul chinez al agriculturii și silviculturii, au avut o întrevvedere cu Adrien Senhorg, ministrul dezvoltării rurale al Senegalului, aflat în vizită la Pekin. Întrevederea a prilejuit o convorbire prietenească între cele două părți.

## Convorbiri iugoslavo-egiptene

BELGRAD 11 (Agerpres). — La Belgrad a fost dat publicității comunicatul privind vizita în R.S.F. Iugoslavia a lui Hafez Ismail, consilierul președintelui R.A.E. pentru problemele securității naționale. După cum se arată în comunicatul convorbirilor s-au referit la situația actuală din Orientul Apropiat, fiind discutate, de asemenea, și alte probleme internaționale, îndeosebi cele legate de ordine de zi și situația în țările arabe la nivel înalt a țărilor nealinate, care urmează să aibă loc la Alger.

Partea la conferință și în legătură cu dezvoltarea relațiilor bilaterale.

## MISIUNEA „SKYLAB”

HOUSTON 11 (Agerpres). — La sesiunea astronomilor de la un observator din Insulele Canare, cei trei astronomi ai laboratorului spațial au reușit să fotografieze, cu ajutorul camerelor de luat vederi din telescopul solar, o violentă erupție în Soare. În urma

exploziei s-au format protuberanțe a căror masă era mai mare decît cea a Pământului. Astronauții au trimis o serie de imagini prin intermediul rețelei de televiziune specializată în fizică solară de la centrul de control.

## „Redescoperirea” Angliei

Avind de făcut față problemelor complexe pe care le aduce progresul tehnico-științific contemporan, precum și unor dificultăți economice, în care deficitul bugetarilor lor stăpîni. Pe de altă parte, dificultățile economice ale Angliei s-au accentuat. Starea financiară a țării noastre impune ca să folosim cit mai mult propriile resurse minerale”, scrie ziarul „Times”. Se speră că în acest fel „nota de plată” anuală, grevată de importurile de petrol și metale neferoase, care se ridică la aproape 2 miliarde lire sterline, va putea fi substanțial redusă.

Toate acestea au determinat preocuparea cu fiecare colț al țării să fie studiat și analizat în amănunțime. Guvernul a anunțat alocarea pentru început a unei sume de 50 milioane lire sterline pentru cercetările geologice. Legislația necesară va fi adoptată de parlament în toamnă. Nu demult a înființat un minister al dezvoltării industriale a regiunilor, care urmărește „o explorare metale neferoase, care sunt în posesia țărilor britanice de minereuri”.

Stirile pe care le publică presa londoneză în legătură cu primele rezultate ale cercetărilor geologice sint optimiste. În af-

### Prim-secretarul C.C. al P.C. Bulgar, Todor Jivkov, l-a primit, simbolic, pe Knud Jespersen, președintele P.C. din Danemarca, și informativ asupra activității celor două partide și cu privire la situația internațională actuală.

### Președintele tribunalului din La Paz, căruia i-a fost încredințat dosarul lui Klaus Barbie, a declarat că, în urma analizării probelor și a expertizei grafologice, a rezultat că acesta este una și aceeași persoană cu Klaus Altmann, criminal de război nazist, responsabil de moartea a mii de patrioți din rîndurile Rezistenței franceze, în timpul celui de-al doilea război mondial. El a arătat că dosarul Altmann-Barbie va fi înaintat Curții Supreme de Justiție a Boliviei, care urmează să se pronunțe cu privire la cererea de extrădere prezentată de Franța.

### Plan de colaborare sovieto-iugoslav.

La Belgrad a fost semnat planul de colaborare pe anii 1973-1974 în domeniul prototipării și științelor medicale între U.R.S.S. și R.S.F. Iugoslavia.

## MARGINALII

### Stavanger nu se vrea un „Eldorado”

Peste viața tihnită a vechiului port și centru industrial Stavanger, petrolier, se abate de citiva vreme norul de ingrijorare. „Trăim parca o afecțiune canceroasă, o formă de febră și iserie care nu poate aduce nimic bun”, constata indignat fostul premier norvegian, Trygve Bratteli.

Ce a tulburat liniștea harnicilor locuitorii din Stavanger, localitate situată în sud-estul Norvegiei? În urma de doi ani, în centrul Mării Nordului, la o distanță de 150 mile de Stavanger, a început extracția de petrol din zăcămintul submarin al Ekofisk, Norvegia a intrat de atunci în rîndul statelor producătoare de petrol. Dacă în trecut mergea bine, producția anuală va crește de la 2-5 milioane tone la 35-50 milioane tone în 1975. În comparație cu cele 18 milioane tone

petrol extrase în Europa occidentală, perspectivele Ekofiskului par adevărate miracole. Chiar pe măsură ce producția crește, se presupune că zona submarină din fața țărilor norvegiene va deveni o sursă de gaze naturale și petrol. O rafinărie prelucrasează petrolul transportat cu nave cisternă de la Ekofisk.

Dar, odată cu asemenea amenajări, căutătorii de petrol Comitatului cu ei și mentalități și obiceiuri ale vechilor căutători de aur și Multa ritare a merge bine, producția anuală va crește de la 2-5 milioane tone la 35-50 milioane tone în 1975. În comparație cu cele 18 milioane tone

Locuitorii adresează primului protest în care arată că bătrînul Stavanger nu se vrea un nou Eldorado, ci tine să-și păstreze bu-nul său renume.

## Turneul nu va mai avea loc

Demonstrații puternice, amintind de cele organizate în 1971 care au dus la anularea turneului echipei de cricket a Africii de Sud au avut loc, recent, în Nova Zeelandă împotriva proiectatului turneu al echipei de rugby sud-africane „Springboks”, la care jucătorii, sint selecționați după criterii rasiale discriminatorii. Sint edificatoare lozincile fotografice de manifestanți. Pe ele stătea scris: „Sportul trebuie să se caracterizeze prin cinste. Unde este cinstea din sport cînd

unor oameni li se interzice să li practice sportul?” Pe de altă parte, multe din țările invitate să ia parte la ediția de anul viitor a Jocurilor Commonwealthului, programate a se desfășura în localitatea neozelandeză Christchurch, au declarat că vor boicota aceste jocuri în cazul cînd se va permite turneul echipei sud-africane. Alături de ostilă manifestată de opinia publică neozelandeză, ca și de cea din țările Commonwealth-



Demonstrație la Stockholm împotriva bombardamentelor americane asupra Cambodgiei